



Gemeinde
Maisach



Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 159 vom 13. Juli 2017

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem **Fürstenfeldbrucker Tagblatt**

Freiwillige Feuerwehr Rottbach: 125 Jahre im Dienst der Gemeinschaft gewürdigt

„125 Jahre Zusammenhalt, wenn Menschen in Not sind!“, dieses schöne Jubiläum feierte die Rottbacher Feuerwehr sehr eindrucksvoll. Die Bereitschaft von ehrenamtlichen Frauen und Männern Hilfe zu leisten, sich weiter zu entwickeln und viel von ihrer Freizeit dafür einzubringen, hat in Rottbach nicht nur eine Tradition, sondern auch eine Zukunft. Mit einem schönen Festzug bei herrlichem Wetter und einem gut organisierten Festwochenende präsentierte sich die Rottbacher Wehr in besonderer Weise. GEMEINDE/TB-FOTO: SONJA PETERKE



Rollende Bürgerinformation

Lernen sie mit der „Rollenden Bürgerinformation“ die Gemeinde und die aktuellen Entwicklungen kennen.

Am Samstag, 14 Oktober, ab 14 Uhr bietet die Gemeinde Maisach erstmals für unsere älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger sowie für unsere Neubürger die Möglichkeit an, bequem unsere Gemeinde und die aktuellen Entwicklungen kennenzulernen. Das von 1. Bürgermeister Hans Seidl entwickelte Konzept soll besonders auch den älteren Mitbürgern mit Mobilitätseinschränkungen ermöglichen, ihre Heimatgemeinde und

viele Eindrücke wahrzunehmen. Die circa zweistündige Fahrt wird begleitet und moderiert von Kulturreferent Stefans Pfannes und 1. Bürgermeister Hans Seidl.

Die Fahrt ist kostenfrei, Getränke können im Bus erworben werden. Die Teilnehmerzahl beträgt maximal 48, Voranmeldungen unter der Telefonnummer 08141/937-223 oder per E-Mail (s.reiter@maisach.de) nimmt Frau Reiter entgegen. Die Möglichkeit zum Zu- und Aussteigen wird in den Orten Malching, Germerswang, Rottbach, Überacker, Maisach und Gernlinden angeboten. GEMEINDE

HEUTE LESEN SIE

Festwoche

Mit frischen Ideen wie dem „Maisacher Familienherz“ lockt die Festwoche im August. SEITE 7

Kultur vor Ort

Auf interessante Veranstaltungen im zweiten Halbjahr 2017 weist der Kulturflyer hin. SEITE 8

Rekordzahl

Reichlich Gaudi bot das 16. Sautrogrennen in Germerswang. SEITE 15

Wichtige Meldungen in Kürze

Ferienbadekarte für das Freibad Maisach

Wie auch schon in den vergangenen Jahren, werden für das Freibad Maisach auch heuer Ferienbadekarten verkauft. Diese gelten ab dem 29. Juli bis zum Ende der großen Ferien (= Badesaisonende). Die Ferienbadekarte kann ab dem 28. Juli im Rathaus Maisach oder auf dem Postweg (mehr Infos www.maisach.de) zu folgenden Preisen erworben werden: Ferienbadekarte Erwachsene 22 Euro
Ferienbadekarte Kinder und Jugendliche (6 bis 16 Jahre): 11 Euro

Ferienbadekarte für Familien 40 Euro
GEMEINDE

Breitbandausbau in Ortsteilen verzögert sich

Die Gemeindeverwaltung wurde von der Telekom informiert, dass sich der Breitbandausbau in den noch wenig versorgten Ortsteilen weiterhin verzögert. Als neuer Fertigstellungstermin wurde der Gemeinde der 30. Juli 2017 genannt. Die Bauarbeiten sind offensichtlich abgeschlossen. Es stehen noch Fehlerberichtigungen und Prüfung der Verfügbarkeit der Anschlüsse an. GEMEINDE



A. Rasch & Sohn
AL-KO Gartengeräte
MEISTERBETRIEB

Maisach • Alte Brucker Str. 5 (direkt am S-Bahnhof)
Tel. 0 81 41 / 30 52 85 • Fax 0 81 41 / 30 52 86



SANITÄR-ENERGIE-HEIZUNG
CLAUS STEINWENDER

Sanitär- und Heizungsbaumeister

staatl. geprüfter Energieberater • Energieeffizienz-Experte der KfW • geprüfter Sachverständiger

Aus einer Hand:

Sanitärtechnik Energietechnik Heizungstechnik

Bahnhofstraße 22
82216 Maisach
Tel: 08141/355714
Fax: 08141/4045231

Internet: www.energieberatung-steinwender.de
E-Mail: info@energieberatung-steinwender.de

**Zentrum für
Gesundheit
Dombo**

omilon
**Kraft-Ausdauer-
Zirkel**

Fit in 35 Minuten!
Termin: 08141/392508
www.zfg-dombo.de

**Physiotherapie
Barbara Dombo**

**Krankengymnastik
Fango • Massage
Wellness**
Termin: 08141/5091130
www.physiotherapie-dombo.de
Frauenstr. 31 • 82216 Maisach
Schöngesinger Str. 36a
82256 Fürstenfeldbruck

DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Grünstruktur für Lebensqualität



Liebe Mitbürgerinnen
und Mitbürger,

an den heißen Junitagen war unser Freibad, die Seen in der Umgebung oder einfach nur ein schattiger Bereich in der Natur oder im eigenen Garten ein willkommener Platz zum Erholen. Gerade an den sehr warmen Tagen erleben wir die Grünstruktur in unserem Lebensumfeld nicht nur als einen wichtigen Schattenspender, sondern als wohlthuenden Aufenthaltsort. Vergessen scheinen aber dann im Herbst ganz plötzlich die positiven Funktionen von Bäumen, Grünanlagen und Sträuchern, wenn es um herabfallendes Laub oder die generelle Pflegearbeit bei den Grünanlagen geht.

Ausgewogenheit zwischen Versiegelung und Grünstruktur

Gerade in den Wohnbereichen unserer großen Orte Maisach und Germlinden nehmen der Baumbestand und die Anzahl unversiegelter Grünbereiche durch eine stärkere bauliche Verdichtung stetig ab. Dieser schleichende Prozess findet leider nicht die Wahrnehmung, die erforderlich wäre. Vielfach ist

die Überlegung, dass ein oder mehrere stark versiegelte Grundstücke ohne Grünstruktur innerhalb eines Wohnquartiers dabei nicht ins Gewicht fallen. Erst wenn innerhalb eines Wohnquartiers in nahezu allen Grundstücken die gleiche Verdichtung und Versiegelung stattgefunden hat, werden der nachhaltige Verlust und die wohnklimatischen Veränderungen erkennbar.

Verlust von Wohn- und Lebensqualität vermeiden

Dem schleichenden Verlust an Wohn- und Lebensqualität versuchen wir gegenzusteuern im Rahmen einer nachhaltigen Überplanung von Baugebieten und einer intensiven Abwägung bei Einzelvorhaben. Je stärker der Nachverdichtungsdruck und der allgemeine Baudruck werden, umso größer wird die städtebauliche Verantwortung für Verwaltung, Bürgermeister und Gemeinderat. Dabei sehe ich unsere Verantwortung nicht darin, möglichst viele Menschen auf einem Grundstück unterzubringen, sondern die richtige Antwort zu finden auf die Frage, welchen Ortscharakter und welche Qualität an Lebensraum möchten wir gestalten und den nachfolgenden Generationen hinterlassen.

Perspektiven und ein klares Ziel aufzeigen

Hohe Grundstückspreise, gesellschaftliche Veränderungen, aber auch infrastrukturelle Gründe erschweren die Entscheidungen und machen manchmal leider nur Kompromisslösungen möglich. Umso wichtiger ist es, dass wir, die politisch Entscheidenden, eine kla-

re Linie verfolgen, den Weg und das Ziel aufzeigen, was wir ganzheitlich in unseren Orten für die dort lebende Bevölkerung gestalten wollen. Da sich der Gestaltungsraum im privaten Bereich durch die stärkere Nachverdichtung verringert, ist es umso wichtiger, den öffentlichen Bereichen eine noch stärkere Bedeutung bei der „Durchgrünung“ der Orte zu geben. Was nicht bedeuten kann, dass die private Verantwortung für die nachhaltige Gestaltung eines Wohnquartiers komplett auf den öffentlichen Bereich verlegt werden soll.

Den öffentlichen Raum prägender gestalten

Ein gutes Beispiel für die nachhaltige Gestaltung des öffentlichen Raumes könnte die Maisacher Straße in Germlinden werden. Die ehemalige Staatsstraße ist nach der Inbetriebnahme der Südumfahrung von Germlinden zur größten Parkgarage im Ort Germlinden verkommen. Das nun angestoßene Begrünungskonzept wird nicht nur den Parkraum ordnen, sondern auch eine nachhaltige Grünstruktur entlang der Straße schaffen. Hier wird nicht eine funktionierende Straße zerstört, sondern ein in dieser Form nicht mehr benötigter maximaler Verdichtungsraum in Teilen entsiegelt und zur Stärkung der Wohnqualität aufgewertet. Als einen weiteren positiven Ansatz sehen wir die Neugestaltung des Volksfestplatzes.

Neben dem Entstehen einer effizienten Parkanlage werden mehr als 35 Bäume neu gepflanzt, die der jahrelang kargen Kieswüste eine nachhaltige Lebensraumqualität und erstmals eine Aufenthaltsqualität z.B. für Flohmärkte verleihen soll. Unsere Gemeinde, unsere Orte wachsen und verändern sich, es liegt in unserer Verantwortung die entstehenden Gestaltungsräume und Möglichkeiten im Sinne eines neuen nachhaltig prägenden Ortscharakters zu nutzen.

Für die kommenden Julitage wünsche ich Ihnen viel Sonnenschein, den Sie am Wochenende oder nach der Arbeit in einer angenehmen Umgebung genießen können. Allen Schülerinnen und Schülern viel Vorfreude auf die kommende Ferienzeit.

Mit besten Grüßen
aus dem Rathaus

Hans Seidl
1. Bürgermeister

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Sachgebietsleiterin Standesamt Tel. 08141/937-242
Sachgebietsleiterin Ordnungsamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt,
Friedhofsverw./Fundbüro Tel. 08141/937-243, -244, -245
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-246
Asyl/Obdachlosenunterbringung 08141/937-259

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-213
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

Mit der Maus ins Maisacher Rathaus

Ein besonderer Service für die Bürger bietet das Rathaus-Service-Portal. Viele Behördengänge, wie Führungszeugnisse oder Meldebescheinigungen können jetzt auch online unter www.maisach.de beantragt werden!

Bau Kreisverkehr verschiebt sich

Für den Neubau des Kreisverkehrs an der Ganghoferstraße wurde eine beschränkte Ausschreibung nach VOB/A durchgeführt. Das wirtschaftlichste Angebot liegt mit brutto 791 661 Euro weit über den geschätzten Kosten und auch mit 261 661 Euro über den verfügbaren Mitteln im Haushalt. Der Gemeinderat hat beschlossen, die Ausschreibung aufzuheben und eine erneute öffentliche Ausschreibung im Oktober/November durchzuführen. Die Baumaßnahme soll dann im Frühjahr 2018 ausgeführt werden. GEMEINDE

Führung durch neues Ortszentrum

Am Marktsonntag, 23. Juli, um 14 und 15 Uhr finden Besichtigungsführungen durch das neue Gemeindezentrum und den miterrichteten Wohnungen statt. Die Führung durch das Gemeindezentrum erfolgt von 1. Bürgermeister Hans Seidl, die Führung durch die Wohnanlage wird von einem Beauftragten des Investors vorgenommen. Treffpunkt ist zehn Minuten vor Beginn der Führung auf dem Rathausplatz am Zugang zur Riedlstraße. GEMEINDE

Außenanlagen Ortszentrum

Nachdem die Dachgärten im Ortszentrum und die Eingangsfläche bei Rossmann fertiggestellt sind, wurde mit den Pflasterarbeiten in der Passage zwischen dem Orts- und Gemeindezentrum begonnen. Die Fußgängerfläche soll bis Mitte August fertiggestellt sein, so dass die Passage rechtzeitig zum Schulbeginn geöffnet werden kann. Die Umleitung über die Bahnhofstraße entfällt. GEMEINDE

Das Mitteilungsblatt der
Gemeinde Maisach
erscheint das nächste Mal am

10. August 2017

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und
unverbindlich!

Horst Greiner-Mai

☎ 0 81 41/40 01 38 📠 0 81 41/4 41 70

✉ anzeigen@ffb-tagblatt.de

www.fürstenfeldbrucker-tagblatt.de



Willkommen daheim.

Selbsthilfegruppen

Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Alfons Hellmann. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Kommen kann jeder, der Lust und Spaß am Gruppentreff hat. Nähere Auskünfte über die Gruppe erhalten Sie unter der Telefonnummer 08142/ 40916.

DIABETES SELBSTHILFEGRUPPE

Die Krebs selbsthilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat von 18 bis 20 Uhr in der Lindenstraße 9 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (etwa über medizinische Erneuerungen). Jeweils von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit sowohl für Betroffene als auch für Angehörige angeboten.

KREBSSELBSTHILFEGRUPPE

Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter Leitung von Petra Seidl zum Erfahrungsaustausch, zu Beratung und Infos. Erste Auskunft gibt es über den Anrufbeantworter der Selbsthilfegruppe unter der Telefonnummer 08141/ 404932. Der Anrufbeantworter wird täglich von unseren Mitarbeitern abgehört. Es wird daraufhin stets zeitnah zurückgerufen.

ALZHEIMER SELBSTHILFEGRUPPE

Im „Treffpunkt Hand in Hand“, Lindenstraße 9 in Maisach, findet die Beratung und Gesprächsrunde des Fachbeirats und Behindertenbeauftragten sowie des Leiters der Selbsthilfegruppe „Menschen mit körperlicher Einschränkung“ jeden zweiten Montag im Monat von 11 bis 13 Uhr und jeden vierten Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr statt. Informationen dazu erhalten Sie unter der Telefonnummer 08141/ 5343530 (AB).

BEHINDERTENBEAUFTRAGTER

Strick-Café: Jeden Donnerstag von 14 bis 17 Uhr findet in den Räumlichkeiten „Treffpunkt Hand in Hand“, Lindenstraße 9 in Maisach, ein Stricktreff statt. Interessierte und neue Teilnehmer sind stets herzlich willkommen.

KREBSSELBSTHILFEGRUPPE

Nicht vergessen: Das nächste **Mitteilungsblatt** erscheint am 10. August, Verteilungstermin ist der 9./10. August. Redaktionsschluss: 26. Juli. Texte und Fotos für diese Ausgabe bitte an die Gemeindeverwaltung Maisach, E-Mail: s.reiter@maisach.de

VERANSTALTUNGSKALENDER

Juli 2017

14.07., 16.30 – 22.00, Wir werden feiern..., TSV Gernlinden, Abt. Turn-, Freizeit- und Gesundheitssport, Sportplatz Gernlinden
14.07., 18.00 – 19.30, Jahreskonzert, Musikschule Maisach/Gernlinden, Pfarrsaal Gernlinden
15.07., 8.00, Jugendkartslalom, Motorsportclub Würmtal e.V. im ADAC, Testgelände Jesenwang
16.07., 8.00, Jugendkartslalom, Motorsportclub Würmtal e.V. im ADAC, Testgelände Jesenwang
16.07., 10.00, Festgottesdienst zur offiziellen Zusammenlegung des Pfarrverbands Maisach mit Gernlinden, Pfarrverband Maisach mit Gernlinden, Maisach
17.07., 9.00 – 11.00, Offener Treff für Eltern und Babys, KISPUL und Bürgerstiftung für den Landkreis FFB „Willkommen im Leben“, Spielhaus von KISPUL
21.07., 15.00 – 17.00, Sportabzeichenabnahme, TSV Gernlinden, Abt. Turn-, Freizeit- und Gesundheitssport, Sportplatz Gernlinden
22.07., 8.00, Altpapiersammlung Gernlinden, Förderverein Spielplatz Gernlinden
22.07., 19.30 – 21.00, Sommerserenade 1: Schubert: Anette Noah (Sopran) und Duo Grazioso, Kirchenchor Gernlinden, Innenhof des Bruder-Konrad-Zentrums Gernlinden an der Friedenstraße, bei schlechtem Wetter im Saal
23.07., 10.00, Pfarrfest, Pfarrgemeinderat Malching/Germerswang, Pfarrgarten Malching
23.07., 11.00 – 17.00, Sommermarkt mit Fieranten, Gewerbeverband Maisach, Maisach
24.07., 19.30, Umwelt-, Planungs- und Bauausschuss, Mittelschule Maisach, Mensa (EG)
25.07., 18.00, Mittelschulverband, Mehrzweckraum Mittelschule (EG)
27.07., 19.00, Schießende vor der Sommerpause, Schützengesellschaft Bavaria Maisach e. V., Vereinsheim am Volksfestplatz
27.07., 19.30, Gemeinderat, Kath. Pfarrsaal Maisach, Schmidhammerstr. 17
28.07., 20.00, Nacht der Fontänen - der Zauber einer Wasserserenade, Benefizveranstaltung von Togo-Contact zugunsten Aktion PiT-Togohilfe e.V., Forum Fürstenfeld
29.07., 9.00, Altpapiersammlung Maisach und Diepoltshofen, SC Maisach
29.07., 14.00, Bürgerfest mit Fischerstechen an der Maisach, CSU Ortsverband Maisach, Badweg/An der Maisach

August 2017

14.08., 13.00, Kräuterbuschnbinden, KDFB Maisach, Kath. Pfarrheim Maisach, Korbiniansraum
14.08., 16.00, Kräuterwanderung, Heimat- und Trachtenverein „D'Maisachtaler“, um Anzhofen
15.08., Kräuterbuschen-Verkauf, KDFB Maisach, Vor und nach dem Gottesdienst
17.08., Politische Festzeltveranstaltung, CSU Ortsverband Maisach, Festzelt Maisach
18.08., Festwocheneinzug, Vereine der Gemeinde Maisach, Rathausplatz
18. – 27.08., Maisacher Festwoche 2017, Gemeinde Maisach, Volksfestplatz Maisach
23.08., 20.00 – 23.00, Konzert LaBrassBanda, Gemeinde Maisach mit Festwirt Jochen Mörz, Festzelt Maisach
19.08., 11.00 – 16.00, Benefizturnier mit Vereinen der Gemeinde Maisach, Stockschißenabteilung SC Maisach, Stockbahnen am Sportplatz SC Maisach
26.08., 9.00 – 14.00, Herren-Turnier, Stockschißenabteilung SC Maisach, Stockbahnen am Sportplatz SC Maisach

WICHTIGE TERMINE UND HINWEISE

Neue MVV-App

Fahrplanbuch und Ticketautomat – mit der MVV-App passt alles in die Hosentasche Die App des MVV macht Sie mit Ihrem Smartphone unbeschwert mobil. Erhältlich ist sie kostenlos für Android, iOS und Windows Phone. Lassen Sie sich überraschen, was die App alles bietet. Dies sind Infos zu: Verbindungsauskunft, Abfahrten, Fahrplanänderungen, Karten und Netzpläne sowie MVV-Staumelder und Tickerautomaten (www.mvv-muenchen.de).

WICHTIGE TERMINE UND HINWEISE

Kostenlose Energieberatung

Gemeinde Maisach und Ziel 21 bieten eine kostenlose Energieberatung für Gemeindeglieder. Nächster Termin ist am Mittwoch, 13. September, von 9 bis 12 Uhr im Rathaus Maisach. Eine telefonische Terminvereinbarung ist erforderlich unter 08141/ 519-225. Qualifizierte Energieberater von Ziel 21 bieten mit Unterstützung der Gemeinde diese produktneutrale und unabhängige Beratungsleistung an. Zur Beratung sollten Heizkostenabrechnungen, Hauspläne, Kaminkehrerprotokolle und so weiter mitgebracht werden.

ZIEL 21

Musikschulen bieten an

Musikschule Maisach/Gernlinden:
 Susanne Ruscha 0174//8109955,
 E-Mail: Musikschule.Maisach.Gernlinden@web.de;
 Musikalische Ausbildung für alle Altersstufen: Blaskapelle Maisach e.V., www.blaskapelle-maisach.de, Marc Bernhard 01578/3570256, E-Mail: marc.bernhard@outlook.com

Kunststoffmobil

In folgenden Ortsteilen der Gemeinde können leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim Kunststoffmobil abgegeben werden.

Halteplätze und Annahmezeiten:

Überacker, Parkplatz am Sportplatz,
 Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr;
 Rottbach, kl. Wertstoffhof am Feuerwehrhaus,
 Samstag 10.45 bis 11.45 Uhr;
 Germerswang, kl. Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus,
 Samstag 12 bis 13 Uhr.

Öffnungszeiten für die Nachmittagsbetreuung

Montag bis Donnerstag von 12 bis 16 Uhr; Offener Betrieb
 Jubs: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 16 bis 20 Uhr.

Angeboten wird bei der Nachmittagsbetreuung für Schüler der fünften bis zehnten Klassen Mittagsverpflegung, Hausaufgabenbetreuung und Freizeitgestaltung. Anschließend steht das Haus für alle Jugendlichen des Gemeindegebietes zur Verfügung. Nähere Infos erhalten Sie unter der Telefonnummer 08141/95353.

JUBS

Garten- und Landschaftsbau

Ronald Bartels

– Pflasterarbeiten
 – Natursteinarbeiten
 – Erd- und Humusarbeiten
 – Zaunanlagen
 – Holzterrassenbau
 – Baumfällungen und Zuschnitte

Metzgerstraße 4 · 82216 Maisach
 Telefon 0 81 41/9 43 24 · Telefax 0 81 41/9 32 96
 Mail: info@bartels-gartenbau.de • www.bartels-gartenbau.de

JOSEF ERHARD

GmbH

Erdbeugung, Garten- und Landschaftsbau

- Baugruben
- Versitzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunnenschächte für Wärmepumpenanlagen
- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/150 11 · Fax 1 62 39
Jerhard@web.de • www.galabau-erhard.com



LÖWENAPOTHEKE
 HOMÖOPATHIE • NATURHEILKUNDE

Maisach

Apotheker Heiner Pflaum

Hauptstr. 7
 82216 Maisach

Tel. 08141-90584 • Fax: 08141-392657
info@apotheke-maisach.de

Öffnungszeiten: Montag - Samstag 8:00 - 12:30 Uhr
 tägl. ausser Samstag 14:30 - 18:30 Uhr

WICHTIGE NOTRUF-NUMMERN

Polizei: Telefon 110 - Polizeiinspektion Olching, Telefon 08142/293-0

Feuerwehr – Rettungsdienst - Notarzt: Telefon 112

Ärztlicher Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung Augenärztlicher, kinderärztlicher und HNO-ärztlicher Notdienst: Telefon 116 117, www.aerzte-ffb.de

Apothekennotdienst www.aponet.de

Krankenhaus: Klinikum Fürstenfeldbruck, Dachauer Str. 33, Telefon 08141/99-0, E-Mail: info@klinikum-ffb.de

Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstenfeldbruck:

Telefon: 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709
Öffnungszeiten:
Mittwoch und Freitag 18 bis 20 Uhr,
Samstag, Sonntag, Feiertag
9 bis 19 Uhr

Giftnotrufzentrale München: Telefon 089/19240 - Internet: www.toxinfo.org

Tierärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertag
www.tierarztnotdienst-ffb.de

Ökumenische Nachbarschaftshilfe mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str. 14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877

Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877
Tagespflege: Telefon 08141/305951

Offene Altenarbeit: Telefon 08141/90008
Kinderparks: Telefon 08141/90591
Mittags- und Ferienbetreuung:
Telefon 08142/2395

FFB-Kummertelefon: Montag, Dienstag, Donnerstag 15 bis 18 Uhr mit Ansage, für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526

Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850
Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft) 08141/3573565

Moses-Projekt: Anonyme Beratung – Hilfe für verzweifelnde, werdende Mütter - Notruf-Telefon: 0800 00 667 37 - 24 Std, erreichbar

Krisendienst Psychiatrie - Wohnortnahe Hilfe in

seelischer Not: Telefon 0180/6553000, täglich von 9 bis 24 Uhr, für Menschen in seelischen Krisen und für psychiatrische Notfälle ab 16 Jahren, Infos unter: www.krisendienst-psychiatrie.de

P6 Neo: Kontakt- und Begegnungsstätte für Suchtkranke in Fürstenfeldbruck, Infos unter Telefon 08141/3630983 und www.aid-ffb.de

Kanal-Notdienst und Notruf in Abwasserfragen: Amperverband, Telefon 08141/7310 Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit: Kanalisation und Pumpwerke: 0172/8305975; Kläranlage: 0172/8151839

Energie Südbayern GmbH: ServiceCenter Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/5022-0

E-Mail: fuerstenfeldbruck@esb.de

Stromstörungsmeldung für Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Gernerswang: Bayernwerk AG: Störungsnummer: 0941/28003366 (Ortsnetztarif) Internet: www.bayernwerk.de; **für Malching:** Stadtwerke Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/4010, Internet: www.stadtwerke-ffb.de

Bereitschaftsdienst Wasserwerk Maisach: 3. Juli bis 16. Juli Herr Walch (Telefon 08141/30108); 17. bis 30. Juli Herr Winterholler (Telefon 08141/95525); 31. Juli bis 13. August Herr Rauh (Telefon 08141/90858). Zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst unter der Mobilnummer 0171/9768360 zu erreichen.

Angaben Stand 7. Juli 2017

Wohnraum

Die Gemeinde Maisach sucht laufend Wohnraum für Bürger der Gemeinde, deren Miete vom Jobcenter bezahlt wird. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an die Gemeinde Maisach, Frau Würfel Telefon 08141-937232.

GEMEINDE

Sonntagscafé der Nachbarschaftshilfe

Die Ökumenische Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen bietet an: „Sonntagscafé“ am 6. August von 14 bis 17 Uhr

Das Angebot findet im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach statt. Die Leitung hat Frau Fried. Sie ist zu erreichen unter der Telefonnummer 08141/ 90008.

Außerdem wird angeboten: Betreuungsgruppe für Senioren mit erhöhtem Betreuungsbedarf, jeden Donnerstag von 14.30 bis 17 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach. Anmeldung und alle weiteren Informationen sind für Interessierte möglich unter der Telefonnummer 08141/90 877.

NACHBARSCHAFTSHILFE

Bürgersprechstunde

Die Bürgersprechstunde mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet am 14. September (10 bis 11 Uhr, 18 bis 19 Uhr) im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Anmeldung nicht erforderlich.

GEMEINDE

Staatliche Beratungsstellen

Die nachfolgend aufgeführten staatlich anerkannten Beratungsstellen bieten Beratung, Begleitung und Information bei Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt sowie bei Paarkonflikten und Erziehungsfragen in den ersten Lebensjahren. Es finden dort außerdem Jugendsprechstunden statt. Die Beratungen und Angebote sind kostenfrei. Die Mitarbeiter aller Organisationen unterliegen der Schweigepflicht.

Diakonisches Werk: Außensprechtag in Gröbenzell, mittwochs von 15 bis 18 Uhr im Ökumenischen Sozialdienst, Rathausstraße 5, 82194 Gröbenzell. Anmeldungen unter Telefon 08105/77856.

Schwangerenberatungsstelle Gesundheitsamt Fürstenfeldbruck: Hans-Sachs-Straße 9, 82256 Fürstenfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 8 bis 12 Uhr und 13 bis 16 Uhr, Freitag 8 bis 12 Uhr, nach

Vereinbarung auch außerhalb der Öffnungszeiten, Terminvereinbarung unter Telefon 08141/ 519-821, -822, E-Mail: schwangerenberatung@ira-ffb.de;

„Donum Vitae“ in Bayern: Am Sulzbogen 56, 82256 Fürstenfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8.30 bis 12 Uhr, zusätzlich Montag 14 bis 19 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14 bis 16 Uhr, Freitag 13 bis 15 Uhr und nach Vereinbarung, Terminvereinbarung unter 08141/18067, E-Mail: fuerstenfeldbruck@donum-vitae-bayern.de;

„pro familia“: Bahnhofstraße 2, 82256 Fürstenfeldbruck, Bürozeiten: Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag 10 bis 12 Uhr und Montag bis Donnerstag 14 bis 16 Uhr und nach Vereinbarung unter der Telefonnummer 08141/354899, E-Mail: fuerstenfeldbruck@pro-familia.de

IMPRESSUM

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird am Tag vor dem jeweiligen Erscheinungstermin sowie am Erscheinungstag selbst an alle Haushalte innerhalb des Gemeindegebietes verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern, Fürstenfeldbrucker Tagblatt,

Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck;

Verantwortlich im Sinn des Presserechts ist

der 1. Bürgermeister

der Gemeinde Maisach, Hans Seidl;

Redaktionelle Betreuung: Hans Kürzl,

Telefon 08141/400129, Fax 08141/400122,

E-Mail: mtb@ffb-tagblatt.de;

Anzeigen: Markus Hamich,

Telefon 08141/400132, Fax 08141/44170,

E-Mail: anzeigen@ffb-tagblatt.de;

Druck: Druckhaus Dessauerstraße, München;

Anzeigen-Preisliste Nr. 73, gültig ab 1. Oktober 2016;

Alle Angaben und Informationen in dieser

Ausgabe sind mit Stand vom 7. Juli 2017 ab-

gedruckt. Für deren Richtigkeit und Vollständigkeit sind ausschließlich die jeweiligen Vereine, Organisationen und Institutionen verantwortlich. Kurzfristige Änderungen sind vorbehalten und der Tagespresse zu entnehmen..

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Gemeinde Maisach wieder, sondern der Verfasser wider.

Die nächste Ausgabe erscheint am

10. August 2017;

Verteilung am 9./10. August 2017.

Redaktionsschluss ist am 26. Juli 2017.

Später eingehende Unterlagen werden nicht mehr berücksichtigt

Die weiteren Ausgaben des Mitteilungsblattes im Kalenderjahr 2017 erscheinen am

14. September, 12. Oktober,

9. November und 7. Dezember.

Der Redaktionsschluss für die jeweiligen

Ausgaben ist der Homepage der

Gemeinde Maisach (www.maisach.de)

zu entnehmen.

Problemmüllsammlung

Die nächste Sammlung findet am 21. August von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Wertstoffhof, Am Strasserwinkel 2 statt. Von Privathaushalten können folgende Abfallarten abgegeben werden: Farben, Lacke, Verdünnern, Lösungsmittel, Säuren, Beizen, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen usw. Für Altöl besteht eine Rücknahmeverpflichtung des Handelns.

AWB

Gültigkeit von Ausweisdokumenten

Nachdem die Reisezeit vor der Türe steht, sollten Personalausweise, Reisepässe sowie Kinderreisepässe auf ihre Gültigkeit überprüft werden. Falls ein Ausweisdokument abgelaufen ist, sind umgehend Neue zu beantragen. Die Bearbeitungszeit bei der Bundesdruckerei nimmt drei bis vier Wochen in Anspruch. Ausführlichere Infos zu den Ausweispapieren erhalten Sie unter www.maisach.de. Genaue Infos über Reise- und Sicherheits-hinweise sämtlicher Länder erfahren Sie im Internet unter www.auswaertiges-amt.de.

GEMEINDE



Einrichtungen + Küchenstudio
Weiterempfohlen: Seit 1852

MOBEL FEICHT

Lindenstraße 6 • 82216 Maisach
Tel. 08141/90412 • www.moebel-feicht.de
Öffnungszeiten
Mo-Fr 9-12 u. 14-18 Uhr, Sa 9-13 Uhr
und nach Vereinbarung

now! by holste
G CONTUR
G CONTUR
haas
next125
Miele
BORA raumplus

30 Jahre Fahrschule Griebel in Maisach, Bahnhofstraße 4



Willkommen in der Fahrschule Griebel, Bahnhofstraße 4 in Maisach.



Am Fahrsimulator können die Fahrschüler sicher ihre ersten Stunden absolvieren.



Hier kann in entspannter Atmosphäre zum Beispiel der Ablauf einer Fahrstunde besprochen werden.

30 Jahre Erfahrung gut auf die Straße gebracht

Der Führerschein ist ein wichtiger Schritt in Richtung Selbstständigkeit, Freiheit und Unabhängigkeit. Mit der Erfahrung von nun 30 Jahren bildet die Fahrschule Griebel in der Bahnhofstraße 4 in Maisach Führerscheinanwärter in den Klassen A, A1, A2, AM, B, BF17, B Automatik L und Mofa sehr erfolgreich aus.

Immer wieder haben der Fahrschulinhaber Horst Griebel und seine Frau Elke Technik und Ausbildungskonzept den Erfordernissen der Zeit angepasst. So absolviert man die ersten Fahrstunden im Simulator um sich die Grundkenntnisse an zueignen und zu festigen. Die wirklichkeitsgetreuen Fahrsituationen machen es dem Fahrschüler später leichter sich in der praktischen Ausbildung zu orientieren. Mit welcher Qualität und Sorgfalt ausgebildet wird, zeigt der Beitritt zu den „Academy“ Fahrschulen, einem bundesweiten Verbund. „Darüber freuen wir uns sehr“, so die Griebels. Wie bei „Academy“ verstehen sie sich weniger als Lehranstalt denn als Mobilmacher im wahren Sinn.

Neben der Zentrale in Maisach wird auch in den Filialen in Gernlinden (seit 1988) und in Mammendorf (seit 2015) von jetzt 4 Fahrlehrern und eine Aushilfe erfolgreich ausgebildet. Als Ansprechpartner stehen im Büro neben Frau Griebel noch zwei Büroassistentinnen zur Verfügung. Zur Verstärkung des Teams sucht die Fahrschule Griebel dringend Fahrlehrerinnen und Fahrlehrer.

Großer Beliebtheit erfreuen sich auch die Ferien-Theoriekurse. Informationen erhält man zum Beispiel am Maisacher Marktsonntag am 23. Juni 2017. An diesem Tag bietet die Fahrschule Griebel ein besonderes Schmankerl. Anlässlich des Betriebsjubiläums erhält jeder, der sich am 23. Juli anmeldet, 30 Prozent Nachlass auf den Grundbetrag in allen Klassen.

Autohaus Huber

Kompetent & fair

- Neuwagenberatung und Verkauf
- Reparatur aller Fabrikate
- Jahres- und Gebrauchtwagen
- TÜV/AU nach §29 StVZO durch TÜV Bayern
- Leasing und Finanzierung
- Autovermietung

Frauenstraße 39 - 82216 Maisach (Gewerbegebiet)
Telefon 0 81 41 / 9 02 05 - Fax 0 81 41 / 9 02 07
E-Mail: info@fiathuber.de - Internet: www.fiathuber.de

Herzlichen Glückwunsch zum Jubiläum

BK Tankstelle Uwe Möderl
Hauptstraße 9
82216 Maisach
Telefon 0 81 41/30 52 00
www.moederl-reifen.de



Herzlichen Glückwunsch zum Jubiläum und weiterhin viel Erfolg!



*Unsere Brote backen wir täglich frisch für Sie!!
Darin und Lahmazan hausgemacht
Alle Gerichte auch zum Mitnehmen!
Party Service and Grillverleih*

DAS KEBAPHAUS DER BESONDEREN ART.

Bahnhofstr. 19 - 82216 Maisach - Tel. 08141 - 30 61 49
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 10.30 Uhr - 20.00 Uhr
Samstag 11.30 Uhr - 16.30 Uhr

Wir gratulieren der Fahrschule Griebel recht herzlich zum 30-jährigen Jubiläum und wünschen weiterhin viel Erfolg!

exklusiv Honda-Händler seit 1982

FFB-Gewerbegebiet Hasenheide-Nord
Carl-von-Linde-Straße 6
Tel. 0 81 41/34 90 50
www.honda-vecan.de

Auf in die Freiheit

Jetzt ins neue Berufsleben starten!
Mit einem **LKW-Führerschein**
Klasse CE, C1E und Klasse T

Ab 1. September bei uns!

Bahnhofstr. 4
82216 Maisach
Heinestr. 2
82216 Gernlinden
Augsburger Str. 13
82291 Mammendorf

ACADEMY Fahrschule Griebel
Tel. 08141/95 285
Mobil 0171/268 11 92
www.academy-fahrschule-griebel.de
info@academy-fahrschule-griebel.de

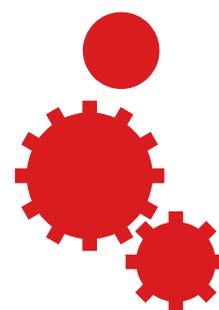
Wir gratulieren der Fahrschule Griebel zum 30-jährigen Jubiläum und wünschen allzeit gute Fahrt!

Café & Daffner

Café Daffner, Bahnhofstraße 16
82216 Maisach
Mo.-Fr. 5.30-18 Uhr, Sa. 5.30-13 Uhr, So. 7-17 Uhr



Miteinander ist einfach.



sparkasse-ffb.de

Wenn man den richtigen Partner an seiner Seite hat.

Auf dem Foto (v. l.): Matthias Becker, Leiter der Sparkassenfiliale Maisach mit Elke Schurf-Griebel und Horst Griebel.

Sparkasse Fürstenfeldbruck

APOTHEKEN-NOTDIENST

JULI 2017

12.07., Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Tel. 08141/2285280
13.07., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00
14.07., Center-Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel. 08142/6699710
15.07., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Telefon 08142/99 48
16.07., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
17.07., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel.08142/5 19 77
18.07., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20
19.07., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Telefon 08141/3 83 80
20.07., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
21.07., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22
22.07., Petri-Apoth. Neu-Esting, Olching, Jeisstr. 3, Tel. 08142/48 90 25

23.07., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
24.07., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84
25.07., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670
26.07., Amper-Apotheke, Esting, Dachauer Str. 5, Tel. 08142/1 38 08
27.07., Schutzengel-Apoth., Eichenau, Hauptstr. 10, Tel. 08141/8 00 67
28.07., Bären-Apotheke, Olching, Feursstr. 15 b, Tel. 08142/1 30 37
29.07., Bahnhof-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93
30.07., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstraße 31, Telefon 08142/1 37 23
31.07., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25

August 2017
01.08., Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Tel. 08141/2285280
02.08., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00

03.08., Center-Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel. 08142/6699710
04.08., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstr. 6, Tel. 08142/99 48
05.08., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
06.08., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel.08142/5 19 77
07.08., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20
08.08., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Telefon 08141/3 83 80
09.08., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
10.08., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22
11.08., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstraße 3, Telefon 08142/48 90 25
12.08., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
13.08., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84
14.08., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670
15.08., Amper-Apotheke, Esting, Dachauer Str. 5, Tel. 08142/1 38 08

Weitere Apothekennotdienste **ersehen Sie auch auf unserer Internetseite beziehungsweise unter www.aponet.de**

AKTUELLES IN KÜRZE

Keine Hunde am Kies- und Waldsee

In den warmen Sommermonaten suchen sowohl Mensch als auch Tier Abkühlung im Wasser. So bringen Hundebesitzer oftmals ihre Hunde zum Kies- und Waldsee in Gernlinden zum Baden und Toben mit. Nach der Satzung über die Benutzung der öffentlichen Erholungsflächen Kiessee und Waldsee der Gemeinde Maisach ist das Mitbringen von Tieren, insbesondere von Hunden, in der Zeit von Mai bis September jedoch untersagt. Bei Verstoß kann eine Geldbuße von bis zu 2500 Euro verhängt werden. Im Interesse aller Erholungssuchenden möchten wir die Hundehalter bitten, sich an diese Regel zu halten.



GEMEINDE/FOTO: TB

Gemeindebücherei Maisach

Sie erreichen uns unter der Anschrift: Aufkirchner Straße 14, 82216 Maisach, Telefonnummer 08141/94267, Fax 08141/4045060, E-Mail: buecherei@maisach.de

Öffnungszeiten:

Dienstag 14 bis 19 Uhr; Mittwoch 9 bis 11 Uhr; Donnerstag 14 bis 19 Uhr; Freitag 14 bis 20 Uhr.

Leiterin: Beate Seyschab

Bitte unbedingt beachten: Die Bücherei ist in den Sommerferien bis Freitag, 18. August, zu den gewohnten Öffnungszeiten zu erreichen und von Montag, 21. August, bis einschließlich Montag, 11. September, geschlossen.

Im Internet unter www.maisach.de: Online-Mediensuche für alle Bücher, Zeitschriften, CD usw. Gemeindebücherei

Furtner Malerbetrieb
„bewährte Qualität aus Tradition!“

Raum- und Fassadengestaltung · Schmucktechniken · Wärmedämmung
 Altbausanierungen · Lackierungen · Trockenbau · Verputzarbeiten

Tulpenstraße 11 · 82216 Maisach · Tel. 01 79 / 7 86 65 38 · www.furtner-malerbetrieb.de

Maisacher Marktsonntag

Veranstaltet vom BDS / Gewerbeverband Maisach

Viele Maisacher Geschäfte haben für Sie geöffnet und laden zum Kennenlernen ein!

23. Juli
 von 11 bis 17 Uhr / Geschäfte bis 16 Uhr

Oldtimertreffen
 Mobile Meile
 Bungee-Trampolin
 Regenbogenkasperl

Bummeln Sie zwischen den zahlreichen Verkaufsständen. Das kulinarische Angebot kommt nicht zu kurz. Und auch für die jüngsten Besucher gibt es einige Attraktionen.

Ambulanter Pflegedienst Cordi esse

Wir suchen dringend für unsere **Pflegefachkräfte** bezahlbare Räumlichkeiten, gerne auch etwas größer, um eine Wohngruppe gründen zu können.

Katharina Hillreiner
 Hermann-Löns-Str. 1 82216 Gernlinden
 ☎ 08142/4481660 ☎ 08142/4481661
info@cordiesse.de

*„...weil Sie uns am Herzen liegen!“
 – jederzeit professionelle Hilfe zu Hause*

Öffnungszeiten

Post – Partnerfiliale Am Strasserwinkel 4 – Rewe	
Montag bis Freitag	8 Uhr bis 20 Uhr
Samstag	8 Uhr bis 13 Uhr
Post – Partnerfiliale Gernlinden Ganghoferstraße 33 siehe vorort	
Sparkasse Maisach	
Montag bis Donnerstag	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr
Montag, Dienstag, Donnerstag	14 Uhr bis 19 Uhr
Freitag	8.30 Uhr bis 15 Uhr

Kassenschluss Montag und Dienstag	16 Uhr
Sparkasse Gernlinden	
Montag bis Donnerstag	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr
Montag und Dienstag	14 bis 16 Uhr
Donnerstag	14 bis 19 Uhr
Freitag	8.30 Uhr bis 15 Uhr
Volks- und Raiffeisenbank Maisach/Gernlinden	
Montag bis Donnerstag	8 Uhr bis 12.30 Uhr
Montag	14 Uhr bis 16 Uhr
Dienstag und Donnerstag	14 Uhr bis 18 Uhr
Freitag	8 bis 15 Uhr

EINKAUFEN AUF DEN WOCHENMÄRKTEN

Die Anbieter unserer Wochenmärkte Maisach und Gernlinden möchten ihre Kunden vor allem mit der Frische und der Qualität ihrer ökologischen Erzeugnisse, die überwiegend aus dem Landkreis Fürstenfeldbruck stammen, sowie persönlicher Beratung überzeugen.

Wochenmarkt in Gernlinden:
 ➡ In der Zeit vom 28. August bis 29. September wird der Vorplatz vom Bürgerzentrum umgebaut.
 ➡ Für die Baustelleneinrichtung und den Lagerplatz für das Material, werden die Parkplätze um das Bürgerzentrum benötigt und stehen für den Wochenmarkt nicht zur Verfügung.
 ➡ Der Wochenmarkt wird in dieser Zeit auf den



Parkplatz des Bürgerzentrums an der Brucker-Straße verlegt.

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr werden frische Eier vom Hof und hausgemachte Nudeln, eine große Obst- und Gemüseauswahl, frisches Fleisch und schmackhafte Wurst aus Niederbayern sowie verschiedene Käsesorten aus kleinen Tiroler Käsereien angeboten.

Bauern- und Wochenmarkt in Maisach:
 Jeden Freitag von 12.30 bis 17.30 Uhr am Rathausplatz freuen sich die Marktleute des Maisacher Wochenmarktes, ihre Kunden begrüßen zu dürfen. Es erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch- und Wurstwaren aus der Hofmetzgerei, mit Maisachtaler Käseschmankerl und frischem Gemüse und Salat vorwiegend aus Eigenanbau. Eine Vielfalt an hausgemachten Kuchen und Torten sind ebenso zu finden wie Eier und frisch hergestellte Nudeln, Südtiroler Produkte wie Schinken und Käse, saisonal Äpfel, Erdbeeren, Apfelsaft und tagesfrischer Spargel sowie frischer Fisch und Räucherware. Zur Abrundung Ihres Einkaufes können Sie einen Kaffee trinken.

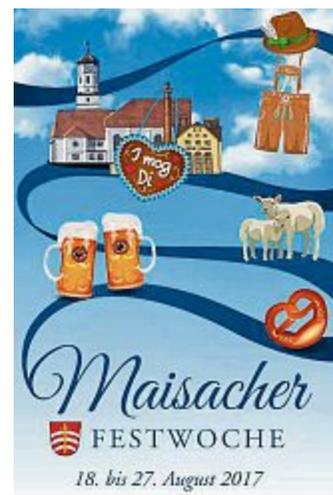


NEUE IDEE FÜR DIE FESTWOCHE: MAISACHER FAMILIENHERZ

Zur diesjährigen Maisacher Festwoche wird es nicht nur ein neues Festplakat in frischen und fröhlichen Farben und Design geben, sondern auch erstmalig ein attraktives Angebot für Familien. Zu einem Preis von 49,50 Euro können Sie das „Maisacher Familienherz“ erwerben. Die liebevoll gestaltete Box beinhaltet zwei Biermarken, vier Marken für alkoholfreie Getränke, zwei Marken für Hendlmarken, drei Gutscheine für Pommes (Speisen und Getränke OHNE Bedienungsgeld) und je vier Fahrchips für Autoskooter und das Kinderkarussell. Sie erhalten das Paket vom 14. bis 18. August im Rathaus Maisach und ab dem 19. August im Festzelt. Schnell sein lohnt sich, das „Maisacher Familienherz“ ist auf 50 Stück limitiert.

Wir möchten Sie auch auf folgende Änderungen hinweisen: Der Seniorennachmittag findet in diesem Jahr am Montag, 21. August, statt, der Kindernachmittag sowie der Tag der Vereine in diesem Jahr am Dienstag, 22. August. Diese Verlegung ist notwendig, da am Mittwoch, 23. August, die bekannte Band „LaBrassBand“ mit ihrem unverkennbarem Mix aus bayerischer Volksmusik, Ska-Punk, Techno, Reggae und Brass im Festzelt auftreten. Verpassen Sie die Vollblutmusiker nicht, die während ihres barfüßigen Auftritts alles geben, um ihr Publikum mitzureißen. Karten gibt es noch im Vorverkauf im Rathaus sowie den Sparkassen und Volksbanken in Maisach und Gernlinden.

GEMEINDE/FOTOS: KÜRZL UND TB



Umgestaltung Maisacher Straße

Der Gemeinderat hat sich in seiner Sitzung am 1. Juni 2017 mit der Umgestaltung der Maisacher Straße befasst. Nachdem die Maisacher Straße keine Staatsstraße ist, aber in ihrer vollen Breite weiterhin besteht, wird diese oft mit schweren Lkw, Bussen und Pkw vollgestellt. Mit der Umgestaltung soll mehr öffentliches Grün in den Straßenraum gebracht werden. Das Parken soll mit Planung geordnet werden. Zunächst wird die Bestandsvermessung der Maisacher Straße in Auftrag gegeben. Die Verwaltung wird dann ein Konzept erarbeiten, welches dem Gremium im Herbst vorgestellt werden soll. Bei der Umgestaltung geht es nicht um einen Gesamtausbau der Straße, sondern es sollen vereinzelt Elemente mit Grün geschaffen werden, die punktuell in der Fahrbahn errichtet werden.

GEMEINDE

Interesse an Gemeindeentwicklung

Maisachs erster Bürgermeister Hans Seidl konnte mehr als vierzig Teilnehmer bei der Bürgerinformationsradtour durch die Gemeinde Maisach begrüßen. Bei bestem Wetter und mit einer regen Diskussion wurden alle 14 Entwicklungsstationen zügig abgearbeitet. Zum Abschluss der Radtour wurde der Räuber-Kneißl-Biergarten in Maisach besucht.

GEMEINDE/FOTO: TB



Fundsachen geltend machen

Fundnummer Kategorie Fundsache Fundort Funddatum

- 1700-047:** Fahrrad (war abgeschlossen), Olympica, rot, Sport- u. Freizeitrad, 26 Zoll, Maisach, Friedhof-Nordseite im Radlstander, am 24.05.2017
- 1700-050:** Fahrrad La Strada, silber, Sport- und Freizeitrad, 28 Zoll, Malching, Hufschmiedstraße, am 04.06.2017
- 1700-053:** Handy, Schwenkhandy, Sony Ericsson, Vodafone, Maisach, Oberlappach, Stefansberger Straße, am 14.06.2017
- 1700-048:** Schlüssel, in VW-Schlüsseletui, Anzahl: 1, VW, Aufkirchen, Maisacher Straße, am 29.05.2017
- 1700-051:** Schlüssel in Schlüsseltäschchen, Anzahl: 1, Maisach, Hauptstraße (beim Hairmax), am 07.06.2017
- 1700-049:** Sonstige Elektronikgeräte Plantronics, Bluetooth-Headset, Maisach, Ackermannstraße/Ecke Schillerstraße am 02.06.2017
- 1700-052:** Sonstige Elektronikgeräte, metallicblau/weiß, Bluetooth-Lautsprecher, Maisach, am Rathaus, am 08.06.2017
- 1700-054:** Sport- und Freizeitartikel, schwarz, Fitness-Tracker, Gernlinden, westlich Waldsee im Wäldchen, am 21.06.2017

Die Besitzer beziehungsweise Eigentümer werden gebeten, ihre Rechte umgehend bei der Gemeinde Maisach (Rathaus, Schulstraße 1, 82216 Maisach) geltend zu machen.

GEMEINDE

Rentenservice

Im Rathaus Maisach, Zimmer E 17 – Anbau, steht Ihnen Frau Tagsold während der allgemeinen Öffnungszeiten in allen Rentenangelegenheiten wie Antragsaufnahme, Kontenklärung und Beratung zur Verfügung. Die Terminvereinbarung nehmen Sie bitte vor unter der Telefonnummer 08141/937-246 oder per E-Mail: a.tagsold@maisach.de. **Ebenso** nach vorheriger Terminvereinbarung unter der Telefonnummer 08141/94733 berät der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd (früher LVA Obb.) Gerhard Gollwitzer gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. **Die nächsten Beratungstermine** sind jeweils am Montag, 17. Juli und 21. August. Sie finden im Bürgerzentrum Gernlinden statt.

Feuerwehr-Spielplatz Maisach



Der Feuerwehrspielplatz Maisach wurde saniert und neu angelegt. Die Spielkombination Turm und Rutsche blieb die alte und wurde in liebevoller Kleinarbeit von den Kindern der Jugendbegegnungsstätte unter der Leitung von Marion Schadl und Wolfgang Scholz abgeschliffen und neu angestrichen. Die Restaurierung ist sehr gut gelungen und wertet den Spielplatz in seinem Erscheinungsbild auf.

GEMEINDE/FOTO: TB

Birken-Apotheke
Hauptstr. 4 Maisach
08141/2285280

Linden-Apotheke
Heinestr. 5 Gernlinden
08142/12720

Gültig: 13.07. - 21.07.17

Rabatt-Coupon

15 % *

beim Kauf von Sonnenschutzprodukten.

Gültig: 24.07. - 31.07.17

Mit diesem Coupon erhalten Sie einen **Rabatt von 5 % ***

Gültig: 01.08. - 10.08.17

Mit diesem Coupon erhalten Sie einen **Rabatt von 5 % ***

* auf einen nicht verschreibungspflichtigen Artikel Ihrer Wahl, nicht mit anderen Rabattsystemen kombinierbar

Radfahren in der schönsten Sommerzeit!

Gemütlich mit einem City-Bike oder sportlicher mit einem Trekking-Rad

Winora Belize **499,- €**

2399,- €

Velo de Ville Shimano Steps, 8-Gang Automatik, Sondermodell 28 und 26 Zoll mit Rücktrittbremse

und wer es noch leichter mit Rückenwind haben will... ein mit einem Pedele, von VELO DE VILLE, WINORA oder VICTORIA können Sie bei uns ausprobieren, wir nehmen uns Zeit für die richtige Wahl!!!

Fahrradhandlung
Hauptstr. 17
82216 Maisach

Hauptstr. 17 in 82216 Maisach
☎ 08141/90572 | www.fahrradhandlung-trinkl.de
Öffnungszeiten: Di., Do. und Fr. von 8.00 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 18:30 Uhr | Mi. von 8.00 – 12.00 Uhr Sa. von 8.00 – 13.00 Uhr | Montags geschlossen

SHIMANO

ABUS

bm

SIGMA

Continental

STC

uvex

SCHWALBE

CATEYE

SERIE: INNOVATION UND ARBEITSPLÄTZE – GEWERBEBETRIEBE IN DER GEMEINDE – ENACO

■ **Name des Unternehmens**
ENACO Energieanlagen - und Kommunikationstechnik GmbH

■ **Das Unternehmen gibt es seit wann und an wie vielen Standorten?**
Die ENACO Energieanlagen - und Kommunikationstechnik GmbH existiert seit 1964 mit derzeit insgesamt 14 Standorten.

■ **Am Standort in der Gemeinde Maisach seit wann?**
Der Hauptsitz der ENACO GmbH befindet sich seit 1971 am Standort in Maisach.

■ **Produkt-/Dienstleistungsbereich?**



Die ENACO GmbH ist tätig als Dienstleister im Energieanlagenektor. Dies umfasst im Einzelnen die Bereiche: Hochspannungsanlagenbau, Netzbau, Kraftwerksservice, Elektroanlagenbau, Zählerservice, Trafostationsbau, Technische Planung/Trassierung. Rohrbau (Gas/Wasser/Fernwärme)

■ **Anzahl der Arbeitsplätze im Unternehmen insgesamt?**
Derzeit beschäftigt die ENACO GmbH insgesamt ungefähr 620 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

■ **Anzahl der Arbeitsplätze im Unternehmen in der Gemeinde?**
Am Standort Maisach sind ca. 62 Mitarbeiter beschäftigt.

■ **Anzahl der Ausbildungsplätze in der Gemeinde?**
Aktuell bilden wir in Maisach eine Auszubildende im kaufmännischen Bereich aus. Ab September wird ein weiterer Auszubildender im technischen Bereich beginnen.

FOTO: TB

KULTUR VOR ORT

Ende Juni wurde unser Kulturflyer für das zweite Halbjahr 2017 über den Kreisboten verteilt. Viele interessante Veranstaltungen im Gemeindegebiet liegen in den kommenden Monaten vor uns. Falls Sie allerdings keinen Flyer erhalten haben, liegen im Rathaus noch einige Exemplare bereit, die Sie sich zu den Öffnungszeiten abholen können. Ebenso können Sie unseren Kulturflyer im Internet unter www.maisach.de online einsehen. Wir möchten noch darauf hinweisen, dass wir auf die Rückmeldungen unserer Schreiben zum Kulturflyer angewiesen sind. Die Veranstaltungen werden nicht automatisch mit dem Veranstaltungskalender abgeglichen. Wir sind bemüht, alle Daten korrekt anzugeben, bitten aber um Verständnis, wenn sich ein Fehler eingeschlichen hat.

GEMEINDE

Vorplatz am Bürgerzentrum

Für die Neugestaltung des Vorplatzes am Bürgerzentrum Gernlinden und die westlich gelegenen Parkplätze wurde der Auftrag an die Firma Gaissmaier aus Freising vergeben. Mit der Baumaßnahme soll Ende August begonnen werden. Die Kosten belaufen sich auf brutto 124.000 Euro. Das Bauvorhaben dient vor allem der Sanierung der Bäume auf dem Vorplatz. Baumstandorte sollen verbessert werden, es werden viele Flächen entsiegelt.

GEMEINDE/TB-GRAFIK-GEMEINDE



Mittagsbetreuung im Freibad



Die Kinder der Mittagsbetreuung verbrachten einen vernünftigen Nachmittag im Maisacher Freibad. Für einige von ihnen war es das erste Mal und sie fieberten einem erneuten Besuch begeistert entgegen. Für das neue Schuljahr sind in der gemeindlichen Mittagsbetreuung noch einige Plätze frei. Für Informationen wenden Sie sich bitte an Marion Schadl und Wolfgang Scholz unter Telefon 08141/95353.

JUBS/FOTO: TB

Hausarbeits- und Musikkärmverordnung

Nachdem immer öfter Beschwerden über nachbarliche Ruhestörungen im Rathaus eingehen, möchten wir auf die Hausarbeits- und Musikkärmverordnung (HMV) der Gemeinde Maisach hinweisen.

Auszug aus § 1 HMV – Ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten:

- ★ (1) Ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten dürfen nur von Montag mit Freitag zwischen 8.00 Uhr und 12.00 Uhr sowie zwischen 14.00 Uhr und 20.00 Uhr ausgeführt werden.
 - ★ (2) An Samstagen und Vortagen von gesetzlichen Feiertagen dürfen ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten nur zwischen 8.00 Uhr und 12.00 Uhr sowie zwischen 14.00 Uhr und 18.00 Uhr ausgeführt werden.
 - ★ (3) An Sonntagen und gesetzlichen Feiertagen sind ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten ganztägig verboten.
- Näheres** zu den Begriffsbestimmungen und weitere Informationen erhalten Sie unter: www.maisach.de/Rathaus und Politik/Ortsrecht/Hausarbeits- und Musikkärmverordnung - HMV.

Im Sinne einer guten Nachbarschaft bitten wir um Beachtung!

ORDNUNGSAMT DER GEMEINDE MAISACH



Mitteilungsblatt

Das gemeindliche Mitteilungsblatt erscheint 2017 noch zu folgenden Terminen: 10. August, 14. September, 12. Oktober, 9. November und 7. Dezember. Wir bitten um Beachtung.

Frisch vom Bauernhof aus eigener Haltung und Schlachtung

- Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
- Schweinefleisch • Geflügel

verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice

Öffnungszeiten:
Freitag 9.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr
Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!

Fam. Widmann
82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 081 35/4 32

ZIMMEREI Georg Niederreiter

Zimmerermeister staatl. gepr. Bautechniker
HOLZBAU • BALKONE • VORDÄCHER • INNENAUSBAU
DACHFENSTER • DACHSANIERUNG • ZIEGELEINDECKUNG

Deisenhofener Str. 4 • 82216 Rottbach
Telefon 081 35/6 26 • Fax 081 35/88 48
www.zimmererei-niederreiter.de
e-mail: G.Niederreiter@t-online.de

Wählen Sie Ihr Wunschfahrzeug zum vernünftigen Preis!

AUTO WALTER KG www.auto-maisach.de
Rosenstr. 2 • 82216 Maisach ☎ 08141-90544

95. GEBURTSTAG



Herzlicher Glückwunsch Am 26. Juni konnte Elisabeth Auer ihren 95. Geburtstag feiern. Die Jubilarin wohnt seit Oktober 2014 im SeniVita Gernlinden, wo sie sich sehr wohlfühlt. Es gratulierten (v.l.n.r.) 1. Bürgermeister Hans Seidl, Enkel Patrick Eisenack, Eva Szekeres von SeniVita, Elisabeth Schacherl, Pfarrgemeinderat, 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein, Tochter Ingrid Eisenack, Schwiegersohn Hardmut Eisenack und Enkel Adrian Eisenack.

FOTO: TB

Warnung vor Betrugsversuchen

Erneut warnen die Stadtwerke Fürstenfeldbruck vor Anbietern, die sich als Mitarbeiter der Stadtwerke ausgeben. Auf vielfältige Weise versuchen diese, Lieferverträge für fremde Anbieter abzuschließen.

„In letzter Zeit hören wir wieder vermehrt von unseriösen Anbietern, die auf Kundennähe sind. Am Telefon oder direkt bei den Kunden zu Hause geben sich diese als Stadtwerkemitarbeiter aus. Sie haben das Ziel, einen neuen Stromliefervertrag bei einem fremden Anbieter abzuschließen“, so Felix Schmid, Leiter Privatkunden der Stadtwerke Fürstenfeldbruck.

Die Masche ist ganz unterschiedlich. Einmal heißt es, man könne mit dem neuen Abschluss deutlich Geld sparen. Oder es seien Kosten für die Installation eines neuen Zählers fällig. Dann wieder wird vom Ausfall des Abrechnungssystems gesprochen, als Folge dessen man die Kundendaten abgleichen müsse. Letztlich geht es den unseriösen Anbietern darum, an persönliche Daten zu gelangen. Damit kann der alte Vertrag gekündigt und ein neuer bei einem anderen Anbieter abgeschlossen werden kann – oft ganz ohne Kenntnis oder Absichtserklärung der Betroffenen. „Diese neuen Verträge sind häufig mit deutlich schlechteren Konditio-

nen und langen Laufzeiten verbunden. Daher raten wir zu erhöhter Aufmerksamkeit, sollten Kunden diesbezüglich unaufgefordert angesprochen werden.

Auch sollte man wissen, dass die Stadtwerke Fürstenfeldbruck keine unerwünschten Haustürgeschäfte oder Telefonwerbung machen. Letzteres ist sogar gesetzlich untersagt. Wenn wir in Kontakt mit unseren Kunden treten, fragen wir keine persönlichen Daten ab. Und sollten wir mal vor der Tür stehen, können sich unsere Mitarbeiter immer ausweisen“, so Schmid weiter. Ganz wichtig ist es also im Falle eines ähnlichen Anrufs oder Besuchs Vorsicht walten zu lassen. Man sollte nicht voreilig persönliche Daten preisgeben, nach Möglichkeit Name, Telefonnummer und Adresse des Gegenübers in Erfahrung bringen und sich vergewissern, dass man nicht übereilt einer Änderung des Vertrags zustimmt.

Bei allen Fragen hierzu helfen die Mitarbeiter im Servicecenter unter der Telefonnummer 08141 401-111 gerne weiter – auch wenn jemand unfreiwillig einen neuen Vertrag abgeschlossen hat. In diesem Fall kann man von seinem 14-tägigen Widerrufsrecht Gebrauch machen und damit vom Vertragsabschluss zurücktreten.

STADTWERKE FFB

DAMALS AKTUELL: MAISACH VOR 50 JAHREN

Sportclub in Nöten



Der Sportclub Maisach war auf der Suche nach neuen Trainingsmöglichkeiten. Sein bisheriger Übungsplatz an der Aufkirchner Straße war zum 1. November 1967 gekündigt worden. Der Trainingsplatz hinter dem Rathaus fiel durch die Schulhauserweiterung und den Turnhallenneubau weg. Nun wollte man den Sportplatz, der bisher nur zur Hälfte aufgefüllt war, ganz aufschütten, wozu allerdings das Geld fehlte.

In seiner Sitzung vom 14. Juli 1967 bewilligte deshalb der Maisacher Gemeinderat dem SC einen einmaligen Zuschuss von 5000 Mark. Unser Foto zeigt den Sportplatz des SC Maisach mit Blick auf das Sportheim, links die bereits aufgeschüttete Spielfläche (ab 1966).

GEMEINDE/FOTO: TB

DIE GEMEINDE MAISACH GRATULIERTE IM JUNI

zum 80. Geburtstag

Alfred Heigl
Josef Werner
Werner Wloka
Andreas Nebelmeir

Helga Förster
Waltraut Adamek
Lorenz Baumgartner
Walter Eberle

zum 85. Geburtstag

Verona Groos
Hermann Niedermayer

Johanna Unsinn
Ernst Hollmann

zum 90. Geburtstag

Josef Rappenglitz Martin Metzger

Anna Kistler

zum 95. Geburtstag

Elisabeth Auer

zur Eisernen Hochzeit

Christine und Johann Huber

„Fortuna lächelt,
doch sie mag nur ungeru voll beglücken:
Schenkt sie uns einen Sommertag,
so schenkt sie uns auch Mücken.“

Wilhelm Busch, deutscher Dichter

Neu lackiert

Die Kinder und Jugendlichen der Jugendbegegnungsstätte lackierten mit großem Einsatz und sehr viel Freude das Klettergerüst des Spielplatzes an der Feuerwehr neu. Zur Belohnung gab es für die Mädchen und Buben eine leckere Pizza.

JUBS/FOTO: TB



Meisterbetrieb

Malerbetrieb
STEFAN PARTSCH

82216 Maisach - Rottbach
Schmiedstr.4

Raum- und Fassaden-
gestaltung
Schmucktechniken

Wärmedämmung
Altbausanierung
Lackierung

Tel. 08135 / 9917 391
Fax 08135 / 8849
Mobil. 0163 / 2640 544
stefan.partsch@gmx.de

NIEDERREITER
Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 081 35/478
Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 081 35/8463

ROBERT RENTZSCH
Heizung + Sanitär

Heizung + Sanitär + Solartechnik + Schwimmbadbau
+ Photovoltaikanlagen

Tel. 0 81 42 / 4 70 08 Fax 0 81 42 / 44 30 96

82216 Gernlinden, Hakenstraße 5, robert@rentzsch-heizungsbau.de

Gottesdienste im Pfarrverband Maisach**Maisach, St. Vitus**

Mittwoch, 12.07., 18.30 Uhr: Messe
 Donnerstag, 13.07., 16.00 Uhr: Fatim Rosenkranz
 Freitag, 14.07., 10.00 Uhr: Messe im SeniVita
 Samstag, 15.07., 14.00 Uhr: Taufe
 Samstag, 15.07., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Sonntag, 16.07., 10.00 Uhr: Festgottesdienst zur
 Gründung des Pfarrverbandes
 Maisacher Land,
 anschließend großes Pfarrverbandsfest
 Montag, 17.07., 10.00 Uhr: Gottesdienst in der Tagespflege
 Dienstag, 18.07., 10.00 Uhr: Abschlussgottesdienst Kinderhaus
 Mittwoch, 19.07., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 21.07., 9.00 Uhr: Abschlussgottesdienst Realschule
 Samstag, 22.07., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 22.07., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 23.07., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Mittwoch, 26.07., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 28.07., 8.15 Uhr: Abschlussgottesdienst Mittelschule
 Samstag, 29.07., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 29.07., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 mit Fahrzeugsegnung
 Sonntag, 30.07., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 30.07., 11.00 Uhr: Taufe
 Mittwoch, 02.08., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 04.08., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 05.08., 13.00 Uhr: Trauung
 Samstag, 05.08., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Sonntag, 06.08., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 06.08., 11.00 Uhr: Taufe

Rottbach, St. Michael

Sonntag, 16.07., 10.00 Uhr: Festgottesdienst zur
 Gründung des Pfarrverbandes Maisacher Land
 in Maisach, anschließend Pfarrverbandsfest
 Samstag, 22.07., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Dienstag, 25.07., 18.30 Uhr: Heilige Messe
 Sonntag, 30.07., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Sonntag, 06.08., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 08.08., 18.30 Uhr: Heilige Messe

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 16.07., 10.00 Uhr: Festgottesdienst zur
 Gründung des Pfarrverbandes Maisacher Land
 in Maisach, anschließend Pfarrverbandsfest
 Dienstag, 18.07., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 23.07., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 30.07., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 01.08., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 06.08., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst

**Malching, St. Margaret (= M) und
Germerswang, St. Michael (= G)**

Donnerstag, 13.07., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 16.07., 10.00 Uhr: Festgottesdienst zur
 Gründung des Pfarrverbandes Maisacher Land
 in Maisach, anschließend Pfarrverbandsfest
 Donnerstag, 20.07., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 23.07., 10.00 Uhr: Patroziniumsgottesdienst,
 anschl. Weißwurstfrühst. (M)
 Donnerstag, 27.07., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Samstag, 29.07., 14.00 Uhr: Taufe (M)
 Sonntag, 30.07., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Donnerstag, 03.08., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 06.08., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG) (M)

Seniorenbegegnung St. Vitus Maisach

Mittwoch, 12.07., 14.30 Uhr: Grillfest im
 evangelischen Gemeindezentrum
 Dienstag, 25.07., 14.00 Uhr: Sommerfest

Gottesdienste Bruder Konrad Gernlinden

Donnerstag, 13.07., 8.30 Uhr: Hl. Messe
 Freitag, 14.07., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 15.07., 18.30 Uhr: Vesper zur
 Pfarrverbandsgründung
 Sonntag, 16.07., 10.00 Uhr: Feierliche
 Pfarrverbandsgründung in Maisach;
 Festgottesdienst zur
 Gründung des Pfarrverbandes Maisacher Land,
 anschließend großes Pfarrverbandsfest
 Dienstag, 18.07., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Donnerstag, 20.07., 10.00 Uhr: Ökumenischer
 Schulschlussgottesdienst
 Donnerstag, 20.07., 17.00 Uhr: Hl. Messe im SeniVita
 Seniorenhaus St. Nikolaus
 Freitag, 21.07., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 22.07., 11.00 Uhr: Feier der Taufe, Elisa Dölker
 Samstag, 22.07., 14.00 Uhr: Feier der Taufe, Amelie Herrmann
 Samstag, 22.07., 19.30 Uhr: Vorabendmesse WG
 Sonntag, 23.07., 10.00 Uhr: Familiengottesdienst
 mit Fahrzeugsegnung
 Donnerstag, 27.07., 8.30 Uhr: Hl. Messe
 Freitag, 28.07., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 29.07., 19.30 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 30.07., 10.00 Uhr: Wortgottesdienst
 Mittwoch, 02.08., 16.00 Uhr: Rosenkranz im SeniVita
 Seniorenhaus St. Nikolaus
 Donnerstag, 03.08., 8.30 Uhr: Hl. Messe
 Freitag, 04.08., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Sonntag, 06.08., 10.00 Uhr: Gottesdienst

Evangelische Emmaus-Gemeinde**Gottesdienste der Emmaus-Gemeinde**

Sonntag, 16.07., Olching, 10.00 Uhr:
 Gottesdienst für die Gesamtgemeinde
 in der Johanneskirche in Olching
 Sonntag, 23.07., Gernlinden, 10.00 Uhr:
 Abendmahlsgottesdienst, Pfarrer Monninger,
 gleichzeitig Kindergottesdienst
 Sonntag, 30.07., Olching, 10.00 Uhr:
 Gottesdienst, Pfarrer Sauer
 (Beginn der Sommerpredigtreihe:
 Für die Freiheit kämpfen);
 anschließend Kirchenkaffee
 Sonntag, 06.08., Maisach, 10.00 Uhr:
 Gottesdienst, Prädikant Thurau,
 Die Freiheit in unserem Evangelischen Gesangbuch
 gemeinsam entdecken,
 anschließend Kirchenkaffee
 Sonntag, 13.08., Olching, 10.00 Uhr:
 Gottesdienst, Pfarrerin Greifenstein,
 Vom Gefühl der Freiheit schreiben,
 anschließend Kirchenkaffee
 Sonntag, 20.08., Maisach, 10.00 Uhr:
 Gottesdienst, Pfarrer Monninger,
 Die Freiheit denken,
 anschließend Kirchenkaffee

Veranstaltungen der Emmaus-Gemeinde

Jeden Donnerstag, 19.30 Uhr: Gospelchor
 Jeden Freitag, 19.30 Uhr: Familienchor
 Mittwoch 12.07., 14.30 Uhr: Seniorenkreis
Bitte beachten: In den Sommerferien finden keine
 Veranstaltungen der Emmaus-Gemeinde statt.

**Alle Termine der katholischen und evangelischen Kirche
 sind mit Stand vom 7. Juli 2017 abgedruckt, kurzfristige
 Änderungen sind vorbehalten. Bitte beachten Sie auch die
 örtlichen Informationstafeln.**

Ziel 21: Smart-Meter**Smart Meter-Einführung:**

Ab 2017 werden Stromverbraucher mit neuen, intelligenten Stromzählern ausgestattet. Diese Messgeräte (Smart Meter) zeigen den Energieverbrauch über den gesamten Tag und speichern die Daten, die über eine Schnittstelle an den Energieversorger übermittelt werden können.

Der Austausch der bisherigen Stromzähler erfolgt stufenweise: Zuerst werden Stromverbraucher mit Energieverbräuchen mit mehr als 10 000 Kilowatt/Stunde (kWh) umgestellt. Als nächstes folgen Verbraucher mit stromerzeugenden Anlagen (also zum Beispiel Photovoltaikanlagen, die mehr als 7000 kWh im Jahr produzieren. Erst danach sollen Verbraucher mit 6000 bis 10 000 kWh im Jahr einen neuen Zähler erhalten.

Stromverbraucher mit weniger als 6000 kWh jährlichem Verbrauch können sich auf freiwilliger Basis Smart Meter einbauen lassen. Diese intelligenten Geräte sollen zur Energiewende beitragen, und den Haushalten helfen, Strom zu sparen: die digitale Technik misst den Stromverbrauch alle 15 Minuten und somit kann vom Stromverbraucher erkannt werden, wo bestimmte Verbrauchsspitzen auftreten.

So liefert diese neue Messinfrastruktur für den Verbraucher, aber auch für den Versorger viele neue Daten, da Lastverläufe präziser beschreiben werden und dazu verhelfen können, ein Sparpotential besser zu erkennen. Durch die Kommunikationsfähigkeit der Smart Meter wird es zukünftig möglich sein, flexible Stromtarife anzubieten und zu nutzen.

So können in Zeiten günstigen Stroms hohe Verbraucher (wie zum Beispiel Trockner, Wärmepumpe oder E-Cars) gezielt angesteuert werden und verhelpen so zu einer Entlastung des Geldbeutels.

Für mehr Informationen wenden Sie sich gerne an Ziel 21 unter der Telefonnummer 08141/519-225 oder gerne auch per Mail an info@ziel21.de.

ZIEL 21

Ihr Baupartner**Müller & Mayr GmbH**Baugeschäft
Baustoffe

Zell b. Dünzelsbach • 82272 Moorenweis • Tel. 08146/7633 • Fax 08146/7672



www.muema.de

mueller+mayr@muema.de

**Wir suchen**Häuser und Wohnungen im westlichen Landkreis
von Fürstfeldbruck zum Kauf für unsere Kunden.

Ihr Immobilienfachmann der Sparkasse Fürstfeldbruck: Jürgen Dammasch

Tel. 08141 407 47 20

www.sparkasse-ffb.de

Sparkassen
Immobilien
in Vertretung der
SparkassenverbändeGrößter Makler
in Bayern

PFARRVERBAND MAISACH

Feier für Erweiterung

Pfarrverband Maisach – Zum 1. Juli 2017 wurde der Pfarrverband Maisach um die Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden erweitert und als neuer Pfarrverband Maisacher Land errichtet. Dies geschah gemäß dem Errichtungsdekret vom 9. Mai 2017 im besonderen Auftrag des Erzbischofs Reinhard Kardinal Marx, nach Beratung im Priesterrat und im Ordinariatsrat.

Aus diesen Kirchen besteht der neue Pfarrverband

Der neue Pfarrverband besteht aus den Pfarreien St. Vitus Maisach, Bruder Konrad Gernlinden, St. Michael Rottbach, St. Margaret Malching (mit der Filiationkirche St. Michael Germerswang) sowie der Kuratie St. Bartholomäus Überacker. Das Seelsorgeteam bilden Pfarrer Terance Palliparambil als Pfarrverbandsleiter mit Pfarrvikar Joseph Irudayaraj, Diakon Rainer Ullmann, Pastoralreferent Thomas Bartl, Gemeindefereferent Lucia Neumann und Gemeindefereferentin Katharina Hofmann. Der Sitz ist Maisach St. Vitus. Der Pfarrverband ist dem Dekanat Fürstentfeldbruck eingegliedert.

Feierliche Eröffnung der Gründung am Sonntag, 16. Juli

Am Sonntag, 16. Juli, wird diese Pfarrverbandsgründung dann also feierlich eröffnet. Die Fahnenabordnungen treffen sich um 9.30 Uhr vor dem Rathausplatz und ziehen dann, begleitet von dem Fanfarenzug Gernlinden, in die Pfarrkirche St. Vitus ein. Weihbischof Dr. Bernhard Haßlberger zelebriert dort mit uns um 10 Uhr den Festgottesdienst. Musikalisch wird dieser von der Kirchenorgel, der Blaskapelle Maisach und einem Chor, bestehend aus Mitgliedern aller Pfarreien, unterstützt.

Großes Fest des Pfarrverbandes in der Mittelschule

Anschließend findet ein großes Pfarrverbandsfest an der Mittelschule statt. Dazu sind alle Ehrenamtlichen, Organisationen und Vereine mit Abordnungen sehr herzlich eingeladen, um gemeinsam dieses Fest zu begehen und den Zusammenhalt im Glauben wie in der Gesellschaft zu bezeugen. Die Gründung des Pfarrverbandes war schon



Erstkommunion gefeiert

Am 28. Juni durften 34 Kinder zum ersten Mal das Heilige Brot empfangen. Bei strahlendem Sonnenschein zelebrierte Pfarrer Terance die Festmesse gemeinsam mit der Gemeindefereferentin Lucia Neumann und musikalisch umrahmt von Miniband und Projektchor. Das Thema Schatzsuche, das sich schon wie ein roter Faden durch die Kommunionvorbereitung gezogen hatte, stand auch hier im Zentrum des Gottesdienstes. Und so konnten sich Amelia, Annalena, Anouk, Antonia, Aris, Bastian, Christian, Diego, Eric, Estelle, Fabio, Felix, Ioannis, Jeremy, Joshua, Joshua, Julia, Katharina, Lena, Leonardo, Leonie, Lucia, Luis, Luis, Maximilian, Nele, Nick, Nina, Paula, Perry, Quirin, Sina, Solène und Yannik auch in der Kirche auf Entdeckungstour begeben. Der gefundene Schatz war der Leib Christi, den die Kinder in seiner ganzen Bedeutungstiefe erleben konnten. Ein herzlicher Dank geht an die engagierte Vorbereitung durch die Gruppenleiterinnen. PFARREI ST. VITUS/FOTO: TB

längere Zeit vorgesehen. Seit rund zwei Jahren gab es konkrete Vorbereitungen innerhalb der Gemeindegremien. Begleitet und unterstützt wurde dieser Prozess durch

das Regionalteam der Seelsorgeregion Nord. Auf diese Weise war es möglich, dass die Gemeinden die Veränderungen in offener Weise mitgestalten konnten. Möge der

neue Pfarrverband auch weiterhin dazu beitragen, die Gemeinschaft zu stärken und das Leben in der Gesellschaft zu bereichern. **PFARRVERBAND MAISACHER LAND**

GERNLINDNER FRAUENTREFF



Flohmarkt vor Bürgerzentrum

Bei bestem Flohmarktwetter fand am 24. Juni der 23. Flohmarkt des Gernlindner Frauentreffs statt. Im Schatten der Bäume vor dem Bürgerzentrum fanden Dachbodenfundstücke aus verschiedensten Epochen, Comics, Kleidung und Selbstgemachtes neue Liebhaber. Ein Dutzend engagierte Nachwuchsverkäufer im Grundschulalter übte sich auf Picknickdecken in der Kunst des Feilschens. Die Veranstalterinnen boten neben Kaffee, Kuchen und belegten Brötchen diesmal auch ein Kinderschminken an, welches von den jüngsten Besuchern gerne in Anspruch genommen wurde. Die Veranstalterinnen freuen sich über die vielen Besucher, die entspannte Stimmung und auch schon aufs nächste Jahr. GERNLINDNER FRAUENTREFF

D'Maisachtaler: Einladung zur Kräuterwanderung

Der Heimat- und Trachtenverein „D'Maisachtaler“ lädt auch auf diesem Weg sehr herzlich alle Interessierten ein zur Kräuterwanderung, die um den Ortsteil Anzhofen herum stattfinden wird. **Start ist am Montag, 14. August, um 16 Uhr,** beim Anwesen Baader in Anzhofen. Herr Neubauer, der ein zertifizierter Natur- und Landschaftsführer ist und viel Erfahrung hat, hat wieder eine schöne Wanderung zusammengestellt und wird uns auf viele interessante „Weggefährten“ aufmerksam machen. Die Dauer der Wanderung wird circa zwei Stunden betragen. Wer noch möchte, kann die Wanderung mit einer gemeinsamen Einkehr ausklingen lassen. **Bitte beachten:** Die Teilnehmerzahl ist auf 20 Personen beschränkt. Anmeldung bei Bärbel Rieber unter der Telefonnummer 08141/93252

TRACHTENVEREIN D'MAISACHTALER

TEST Bild
BESTE SERVICE-QUALITÄT
★★★★★ 2016/17
1. Platz
KATEGORIE
GAS-VERSORGUNG UND
KUNDENSERVICE

Sauber g'spart!

Erdgas und Ökostrom von Energie Südbayern.

Gut versorgt mit günstiger Energie und ausgezeichnetem Service.

ESB
ENERGIE SÜDBAYERN

www.esb.de

KINDERPARKS MAISACH UND GERNLINDEN



Anmeldung für 2017/18 Die Ökumenischen Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V. bietet in den Kinderparks Maisach und Gernlinden eine Betreuung für Kleinkinder ab eineinhalb Jahren an. Gemeinsam wird gespielt, gebastelt, gesungen u.v.m. Die Teams der Kinderparks freuen sich auf Ihre Kinder und eine verbindliche Anmeldung für das kommende Kindergarten-/Schuljahr 2017/2018.

- ★ Betreuungszeiten Kinderpark Maisach: Montag, Mittwoch und Freitag, jeweils am Vormittag in der Aufkirchner Straße 1;
- ★ Kinderpark Gernlinden: Mittwoch und Donnerstag, jeweils am Vormittag in der Buschingstraße 4

Ausführliche Informationen erhalten Sie im Büro der Ökumenischen Nachbarschaftshilfe unter der Telefonnummer 08141/90877, im Internet unter www.nbh-maisach.de sowie direkt in den Kinderparks (Maisach, Telefon 08141/90591) beziehungsweise Gernlinden (Telefon 08142/478015).

Als gemeinnütziger Verein arbeiten wir nicht gewinnorientiert und sind auf finanzielle Unterstützung aus der Bevölkerung angewiesen. Bitte unterstützen auch Sie unsere soziale Arbeit durch Ihre Mitgliedschaft und/oder durch Ihre Spende. Herzlichen Dank im Voraus.

ÖKUMENISCHE NACHBARSCHAFTSHILFE/FGOTO: TB

FÖRDERVEREIN SPIELPLATZ GERNLINDEN



Erste Sammlung Die erste Altpapier-, Altkleider- und Schuh Sammlung, bei der die Gernlindner selber anliefern konnten, war ein voller Erfolg. Die Helfer vom Förderverein Spielplatz Gernlinden hatten alle Hände voll zu tun, um die angelieferten Waren zu sortieren und zu verladen. Das Angebot richtet sich vor allem an die Gernlindner, die ihr Altpapier und Kleidung nicht drei Monate lagern können. Auch dass das Papier nicht gebündelt werden muss, war ein weiteres Argument. Aber die traditionelle Sammlung von Haus zu Haus bleibt erhalten. Gerade die älteren Bürger des Ortsteils Gernlinden sind unsere treuesten Sammler und die können und müssen ihr Papier nicht zum Schlittenberg bringen. Wir bitten um Beachtung, dass am 22. Juli die nächste Sammlung in ganz Gernlinden stattfindet. Es wird jeden Monat eine Sammlung geben. Viermal im Jahr im ganzen Ort und achtmal am Schlittenberg zum Selbstanliefern.

FÖRDERVEREIN/FOTO: TB

Maisacher Tiefbau
Kanal-Erdarbeiten und Wasserhaltung
Meisterbetrieb **Peter Partsch**
Rottbach
Schmiedstraße 4
82216 Maisach
Telefon 08135/8093
Telefax 08135/8849

OBST- UND GARTENBAUVEREIN GERNLINDEN



Gemütlich beisammen Am 24. Juni fand am Waldsee das Sommerfest des OGV Gernlinden bei Sonnenschein und angenehmen Temperaturen statt. Die wunderschöne Naturkulisse rund um den Waldsee hat wieder viele Besucher, darunter auch das Bürgermeister-Ehepaar Seidl, zu einem Besuch des Festes animiert. Bei fränkischen Grillwürsteln und Grillfleisch, vielerlei kulinarischen Beilagen und Maisacher Bier wurde bei guter Stimmung ausgiebig geratscht und aktuelle sowie unvergessliche Ereignisse zum Besten gegeben. Rundum ein gelungenes und gemütliches Sommerfest.

OGV GERNLINDEN/FOTO: TB

Hanrieder
BESTATTUNGEN

★★★★★ 98,5% Kundenauszeichnung bei Preis/Leistung
Ihr Partner auf allen Friedhöfen. Telefon 081 41 - 6 31 37
www.hanrieder.de

Der Schreiner machts g'scheit!

Möbel und Küchen und Essplätze vom Schreiner sind individuell planbar, hochwertig und kosten unterm Strich auch nicht mehr! **Fragen Sie uns!** Überzeugen Sie sich in unserer Ausstellung oder besuchen Sie uns im web!

Huber
Ihre Schreinerei

Warum haben rechte Winkel eigentlich keinen linken?
www.wohnen-huber.de
Huber Schreinerei/Küchenstudio · Moorenweis · Tel. 08146/7597

OGV jetzt im Internet vertreten

Der Obst- und Gartenbauverein Gernlinden ist jetzt im Internet präsent! Besuchen Sie uns auf unserer Homepage: <http://ogv-gernlinden.eu> Hier finden Sie allgemeine und alle

aktuellen Informationen sowie selbstverständlich viele wichtige und nützliche Gartentipps. Schauen Sie doch mal rein, wir freuen uns auf Ihr Interesse.

OGV GERNLINDEN

Tennis in den Sommerferien

Der Tennispark Gernlinden führt in der ersten und letzten Ferienwoche der Sommerferien ein Tenniscamp durch. Anmelden können sich alle Kinder und Jugendliche bis 14 Jahre. Da wir mehrere Gruppen bilden, sind die Camps für Anfänger wie Fortgeschrittene

geeignet. Trainiert wird von Montag bis Freitag jeweils drei Stunden, anschließend gibt es ein kleines Mittagessen. Ein Tennisschläger kann gestellt werden. Anmeldung und Rückfragen unter info@tennispark-gernlinden.de oder Telefon 0172/8619255.

TENNISPARK

LEISTUNGSPRÜFUNGEN BEI DEN FREIWILLIGEN FEUERWEHREN

Zwei erfolgreiche Gruppen

Maisach – Das Einsatzstichwort „Verkehrsunfall mit eingeklemmter Person!“ ertönte bei der Feuerwehr Maisach am 26. Mai und am 2. Juni. Hierbei handelte es sich glücklicherweise nicht um eine ernste Lage, sondern um den Auftakt zur Leistungsprüfung zur technischen Hil-

feleistung. Geprüft wurden theoretisches Wissen, Gerätekunde sowie die praktische Abwicklung einer Personenbefreiung nach einem Verkehrsunfall in einem vorgegebenen Zeitfenster. Die zwei Gruppen, bestehend aus insgesamt 18 Prüfungsteilnehmern, wurden vom zweiten

Kommandanten Andreas Müller ausgebildet und von der Kreisbrandinspektion geprüft.

Allen Teilnehmern konnte zum Schluss zur bestandenen Prüfung gratuliert und die entsprechende Anstecknadel überreicht werden.

FFW MAISACH/FOTOS: TB



Ausgezeichnet Am 17. Mai, fand bei der Freiwilligen Feuerwehr Malching eine Leistungsprüfung statt. Neun Feuerwehrkameraden stellten sich den Anforderungen und legten nach zahlreichen Übungstagen erfolgreich die Prüfung in der Leistungsstufe eins bis sechs (Bronze bis Gold-Rot) ab. Unser Foto zeigt (kniend v.l.) KBM Blum, Bernd Wörl, Michael Dinkel, Sebastian Staffler (K2), Thomas Wörl, KBM Viehhauser sowie (stehend) 2. Bürgermeister Roland Müller, KBM Gaststeiger, Raimund Wörl, Andreas Blum, Johannes Müller, Martin Staffler, Thomas Furtner (K1), Feuerwehrreferent Leonhard Hainzinger und KBI Raml.

FFW MALCHING/FOTO: TB

Neues von der Volkshochschule

Für die Kulturfahrt zu den Seefestspielen in Bregenz mit der Oper „Carmen“ haben wir noch Zusatzplätze erhalten! In unseren Kursen im Ferienprogramm sind noch einige Plätze frei; rufen Sie uns einfach an! Unser Programm steht unter www.vhs-maisach.de im Internet. Sie können sich schriftlich bei uns anmelden, selbstverständlich auch telefonisch (08141-90098), per Fyx (08141/90279) und per E-Mail (vhs.maisach@gmx.de). Das Programmheft für das Herbstsemester 2017/18 wird am 6. September 2017 an alle Haushalte verteilt. Für Fragen stehen wir Ihnen während unserer Geschäftszeiten (Montag und Donnerstag von 9 bis 11 Uhr, Dienstag von 16.30 bis 18.30 Uhr und Donnerstag von 16.00 bis 18.00 Uhr, außerhalb der Schulferienzeiten) zur Verfügung.



VOLKSHOCHSCHULE

BLASKAPELLE MAISACH

Dorffest muss ausfallen

Maisach – Das für 15. Juli geplante Dorffest der Blaskapelle muss in diesem Jahr leider entfallen. Am Sonntag, 16. Juli, findet das große Gründungsfest des Pfarrverbandes Maisacher Land statt, bei dem die Blaskapelle Maisach als fester Bestandteil der Pfarrgemeinde selbstverständlich aktiv mitwirken möchte.

Somit ist es dem Verein leider nicht möglich, vor allem die Aufräumarbeiten, die



hauptsächlich am Sonntagvormittag zu erledigen wären, durchzuführen. Zugunsten des Pfarrverbandesfestes haben sich die Musiker deshalb

gegen die Durchführung des Dorffestes entschieden und hoffen aber im Juli 2018 auf zahlreiche Besucher!

BLASKAPELLE/FOTO: TB

JUGENDARBEIT FREIWILLIGE FEUERWEHR



Teamwork

Die Jugendfeuerwehren aus dem Gemeindegebiet Maisach haben gemeinsam einen Klettererlebnistag angeboten. 15 Jugendliche aus Gernlinden und Überacker durften am 20. Mai zusammen mit ihren Jugendwarten ein spannendes Teamtraining im Hochseilgarten Utting absolvieren. Bei idealem Kletterwetter konnten die Jugendlichen ihre eigenen Grenzen erfahren und erleben, wie sie mit guter Teamarbeit hoch hinauskommen. Ein Tag, der allen Beteiligten Spaß und Lust auf mehr gemeinsame Aktionen gemacht hat.

JUGENDWART FFW ÜBERACKER/FOTO: TB

Nacht der Fontänen

Bei der Nacht der Fontänen unter der Schirmherrschaft von Minister Dr. Gerd Müller und in Anwesenheit von Miss Togo Diaspora erlebt man live, welche Symbiose Wasser, Licht, Tanz und klassische Musik eingehen. Die Komposition aus Musizieren des Puchheimer Jugendkammerorchesters, Tanz des Balletstudios Sinzinger und Wasser-Licht-Effekten einer Wasser-Show garantieren Gänsehaut-Momente.

Dieses einzigartige Ereignis findet am 28. Juli um 20 Uhr im Forum Fürstenfeld als Benefizabend zugunsten der Hilfsprojekte der Maisacher Togohilfe statt. Es ist ein kultureller Höhepunkt, unterstützt die jungen Künstler des PJKO und hilft Menschen in Afrika. Karten gibt es beim Forum Fürstenfeld, über MünchenTicket oder direkt im Togohaus Maisach unter der Telefonnummer 08141/5272268.

TOGOHILFE



*Weil's
sicherer
ist*



ökostrom-ffb.de

TAGESPFLEGE ST. MAGDALENA



Sammlung „Eine ganz schöne Menge Papier ist da zusammengekommen“, stellten die Hausgäste der Tagespflege St. Magdalena fest. Sie sammeln seit Monaten ihr Altpapier und freuen sich damit den Verein Kispul (Kinder spielen und lernen) unterstützen zu können.

TAGESPFLEGE ST. MAGDALENA/FOTO: TB

TIERFREUNDE BRUCKER LAND

Verein bleibt bestehen

Maisach – Bei der Mitgliederversammlung der Tierfreunde Brucker Land e.V., an der zeitweise auch Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein teilnahmen, wurde die bisherige Schatzmeisterin Daniela Ender einstimmig zur 1. Vorsitzenden gewählt. Damit wurde das Aus für die Tierauffangstation in Überacker noch einmal abgewendet. Die langjährige Vorsitzende Heidi Minderlein war aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr zur Wahl angetreten. Sie bleibt aber Leiterin der Tierauffangstation. Künftig sollen nur noch Tiere aus dem Gemeindebereich Maisach, vom Veterinäramt



Die neue Tierfreunde-Vorsitzende Daniela Ender (li.) mit dem ebenfalls neuen Schatzmeister Peter Minderlein. Wiedergewählt wurden Rechnungsprüferin Doris Tremel (M.) und Schriftführerin Ruth Goblirsch-Falkner.

FOTO: TB

beschlagnahmte Tiere sowie Notfälle aufgenommen werden, um das Arbeitsaufkommen zu verringern. Gesucht

wird jetzt nach einem neuen Konzept für die Tierauffangstation.

TIERFREUNDE BRUCKER LAND

VDK MAISACH



Familienkaffee Am Sonntag, 21. Mai, trafen sich knapp 60 Mitglieder und Gäste des VdK Ortsverbandes Maisach im Garten des Pfarrheimes St. Vitus zu einem Familienkaffee. Es war die erste Veranstaltung dieser Art. Bei schönem Wetter und flotter musikalischer Unterhaltung ließen sich die zahlreich erschienenen Gäste, darunter auch der 1. Bürgermeister Hans Seidl, in gemütlicher Atmosphäre Kaffee und Kuchen, belegte Semmeln sowie kalte Getränke schmecken. Nach der Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Norman Dombo verging die Zeit mit Gesprächen, Diskussionen und dem Austausch von Gedanken und Erinnerungen wie im Flug. Diese Veranstaltung soll daher fester Bestandteil der Jahresvorhaben des VdK OV Maisach werden.

VDK MAISACH/TB-FOTO: LEONHARD HAINZINGER

KISPUL



Kuchenspende willkommen Die Eltern und Kinder des KISPUL Kinderhauses in Maisach haben fleißig gebacken. Die Gärtnerei Baumeister in Gröbenzell veranstaltete im April die Tage der offenen Tür und richtete eigens ein Café ein. Dem Motto „Bewährtes bewahren, weiter entwickeln und Neues wagen“ schloss sich das Kinderhaus an. Über 40 vielfältige Kuchen und Torten kamen zusammen und wurden den Besuchern angeboten. Der beeindruckende Erlös in Höhe von 791 Euro kommt dem Kinderhaus zu Gute und wird in die Gestaltung des Gartens fließen. Unser Foto zeigt (v.l.): Kathy Kiel (Gärtnerei und Kinderhaus) Birgit Bleistein (Kinderhaus), Alexandra Gillich (Kinderhaus), Gisela Wendlinger (Gärtnerei) und Petra Hecht (Kinderhaus).

KISPUL/FOTO: TB

170
Jahre
Fürstenfeldbrucker
Tagblatt

Am 13. Oktober 2017

erscheint die umfangreiche Beilage
anlässlich des großen Jubiläums Ihrer Heimatzeitung.

Sichern Sie sich als Gewerbebetreibender schon rechtzeitig
Ihren Platz in diesem besonderen Umfeld und buchen Sie Ihre
Geschäftsanzeige unter anzeigen@ffb-tagblatt.de

Gerne werden Sie auch persönlich unter
Tel. 0 81 41 / 40 01 32 beraten.

ADI-STEBER-GEDÄCHTNIS-TURNIER



Tradition Das Adi-Steber-Gedächtnis-Turnier hat bei den Stockschützen in Germerswang eine lange Tradition. Zum 25. Mal wurde das Turnier ausgetragen. Mit viel Engagement nahmen alle ortsansässigen Vereine bei dem Turnier teil. Begehrt deswegen - die Trophäe (siehe Foto) ist ein Wanderpokal. Jeder Verein möchte auf der Statue verewigt sein, andere wiederum den Titel verteidigen. Dadurch bleibt es immer spannend. Heuer konnten die Luitpoldmusikanten den Titel vom Vorjahr erneut für sich gewinnen, eng gefolgt vom Stockschützen- und Schützenverein. Unser Foto zeigt (v.l.) Günter Huber (1. Vorsitzender Stockschützenverein und Schiedsrichter), Marco Wieser, Peter Giggenbach, Florian Scharte und Josef Loder von den Luitpoldmusikanten Germerswang.

STOCKSCHÜTZEN GERMERSWANG/FOTO: TB

SAUTROGRENEN IN GERMERSWANG



Neue Rekordbeteiligung Mit einer Rekordbeteiligung von 43 Teilnehmern ging das 16. Sautrogrennen in Germerswang zu Ende. Bei traumhaften äußeren Bedingungen haben die Germerswanger Schützen ihr Grillfest auf dem Spielplatz abgehalten. Bei Gegrilltem mit entsprechend kühlen Getränken sowie Kaffee und Kuchen wurde bis in die späten Abendstunden gefeiert. Trotz langsamer Strömung haben sechs Kapitäne das gesteckte Ziel nicht erreicht und sind in den warmen Fluten der Maisach baden gegangen. Sieger bei den bis 14-jährigen wurde Emilia Bals, bei den Frauen gewann Monika Hofner. Die Herrenkonkurrenz dominierte Johann Buchfelner.

SCHÜTZEN GERMERSWANG/FOTO: TB

BAVARIA SCHÜTZEN MAISACH



Vatertagsschießen Auch dieses Jahr fand wieder das alljährliche Vatertagsschießen der Schützen in Maisach statt. Ausgeschossen wurden hierbei eine Vatertagsscheibe und ein Kutscherglas. Die Vatertagsscheibe, gestiftet des letztjährigen Winners Bernhard Maister, gewann Raimund Ernst. Der zweite Platz ging an Jakob Nebelmeir und den dritten Platz sicherte sich Michael Kaunzinger. Das Kutscherglas gewann Georg Schiller und wurde dieses Jahr von Georg Schiller gestiftet. Unser Foto (oben) zeigt mit der Vatertagsscheibe Jakob Nebelmeir, Raimund Ernst, Bernhard Maister, Michael Kaunzinger. Im Foto unten Willy Westermair und Wolfgang Schnöring mit dem Kutscherglas.

BAVARIA SCHÜTZEN MAISACH/FOTO: TB



Einzelhandel

Der Gemeinderat hat beschlossen, das im Jahre 2006 aufgestellte Einzelhandels- und Standortentwicklungskonzept der CIMA zu aktualisieren. Ziel soll sein, die Nahversorgungssituation in den Ortsteilen Maisach und Gernlinden nachhaltig abzusichern sowie die Kaufkraft noch mehr vor Ort zu binden. Für das Projekt wird eine Lenkungsgruppe eingerichtet, die aus den Fraktionsvorsitzenden, dem 1. Bürgermeister, dem Gewerbereferent, Vertretern vom Gewerbeverband und des örtlichen Einzelhandels bestehen soll.

GEMEINDE

Rentenanpassung 2017

Zum 1. Juli 2017 erhalten die Rentner in den alten Bundesländern eine Rentenerhöhung von 1,9 Prozent, in den neuen Bundesländern von 3,59 Prozent. Dies hat der Bundesrat in seiner Sitzung am 2. Juni 2017 entschieden. Die Regionalträger der Deutschen Rentenversicherung in Bayern weisen darauf hin, dass das Plus bei der Rente bei den Rentnerinnen und Rentnern zu unterschiedlichen Zeitpunkten ankommt. Wenn die Rente im April 2004 oder später begonnen hat, wird sie nachschüssig am Monatsende gezahlt. Die erhöhte Rente wird in diesen Fällen erstmals Ende Juli auf dem Konto der Rentnerinnen und Rentner sein. Wer bis März 2004 Rentner wurde, erhält die Zahlung im Voraus. Die Rente für Juli erhält man also Ende Juni. Die Rentnerinnen und Rentner werden mit der Rentenanpassungsmitteilung über die Höhe der Rentenanpassung informiert. Der Versand der Anpassungsmitteilungen und die Auszahlung der Renten erfolgt durch den Renten Service der Deutschen Post AG.

DEUTSCHE RENTENVERSICHERUNG IN BAYERN



ofen + fliesenhandel Mammendorf GmbH

Haben Sie schon an den Austausch Ihres Kachelofenheizeinsatzes gedacht? **BImSchV2**

ÖFEN



ABHOLMARKT



FLIESEN



Münchner Str. 12, 82291 Mammendorf
www.ofen-fliesen-mammendorf.de
 Tel. 0 81 45/92 81 41 4

KINDERHAUS ÜBERACKER

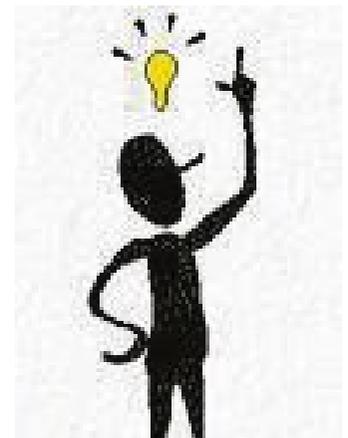


Fröhlich und munter Hoagart gefeiert

Das Kinderhaus St. Bartholomäus in Überacker hat alle Eltern und Kinder heuer zum Hoagart ins Kinderhaus eingeladen. Weil die Wetterprognose leider gar nicht so sehr sommerlich war, haben die Erzieherinnen kurzentschlossen die Turnhalle festlich geschmückt und Tische und Bänke im Inneren des Kinderhauses aufgestellt. So konnte die Feier im Trockenen auf jeden Fall stattfinden. Jede der vier Kinderhausgruppen aus Überacker hat eine musikalische Darbietung vorbereitet. So haben die Kinder unter anderem „Drunt in der greana Au“, „Wenn wir schau, schau, schau“ und „Unterm Dach, juchhe“ gesungen. Begleitet wurden sie dabei von den Bläsern der „Aicher Musik“ und einigen Erzieherinnen mit Akkordeon und Gitarre. Anschließend konnten sich alle am Buffet stärken. Für die Kinder gab es außerdem verschiedene Spielstationen wie Bälle werfen und Nägel ins Holz schlagen.

KINDERHAUS ÜBERACKER/FOTO: TB

Wussten Sie ... ?



... dass die drei gebogenen Balken im Maisacher Wappen vom Wappen der Edelfreien von Weilheim hergeleitet sind, die einen Regenbogen im Wappen führten und wohl um 1200 Rechtsnachfolger der Edelfreien von Maisach wurden, bis Maisach an das 1332 gegründete Kloster Ettal kam? In der Farbgebung dominieren die Farben des Zisterzienserbalkens, Rot und Silber; damit wird auf die Zugehörigkeit der Hofmark zum Kloster Fürstenfeld von 1746 bis zur Säkularisation 1803 Bezug genommen.

Auch im Urlaub wissen Sie immer, was daheim los ist. Das digitale Sommerabo: 70 Tage für nur 7 Euro.*

*Angebot gültig bis 15.9.2017 für Abonnenten der gedruckten Ausgabe (Mo-Sa) des Münchner Merkur oder einer seiner Heimatzeitungen.

Jetzt bestellen!

 **Tel. 089 / 53 06 222**

 **merkur.de/jubelabo**

